

kül

- 66 -

1981.04.08.

sk0080 4 800 mtik2020

mai külpolitikai híreink tartalomjegyzéke sk0067-sk0081-ig  
1981. április 8. /mti/ -

sk0067 tekere - incidens  
sk0068 doszt interjuja /lásd: mtik1059/  
sk0069 francia választási kampány  
sk0070 madridi találkozó  
sk0071 ecevit  
sk0072 román szakszervezetek  
sk0073 kreisky-nyilatkozat  
sk0074 libanoni kp /2.rész./  
sk0075 libanoni kp /3.rész./  
sk0076 nato - kommuniké /szerk. táj/ /1.rész./  
sk0077 nato - kommuniké /szerk. táj/ /2.rész./  
sk0078 nato - kommuniké /3.rész./  
sk0079 tartalomjegyzék 1  
sk0080 tartalomjegyzék 2  
sk0081 tartalomjegyzék 3  
zsa



készült az mti külpolitikai szerkesztőségében:  
főszerkesztő: Köves tiber  
szereksztette: heltai andrás  
kopreda dezső  
pirityi sándor

- v é g e -

21.55 080481 0926

Uf

**MTI**

Szerkeszti a Külpolitikai Szerkesztőség  
Szerkesztésért és kiadásért az MTI vezérigazgatója felel  
Kiadja az MTI / Budapest I., Fém u. 5-7. 1426 Budapest / Pf.3. Tel.: 359-590 Telex: 22-4371

60.010/x

## Külföldi hírek

budapest, 1981. április 09.

kül.

c s ü t ö r t ö k

sk0001 4 230 mtik1001

várható

1981. április 9 /mti/ -

prága: cskp-kongresszus

bécs: tyihonov szovjet miniszterelnök látogatása

madrid/london: haig amerikai külügyminiszter látogatása

genf: ensz-konferencia az afrikai menekültekről

london: öt nyugati ország /usa, japán, nszk, franciaország és  
nagy-britannia / pénzügyminisztereknek találkozója

beirut: belpolitikai helyzet

km

06.29 090481 0421

F

-.-

kül

- 2 -

1981.04.09.

sk0002 4 230 mtik1003

novoje vremja cikk

moszkva, 1981. április 9. /taszsz/ - a novoje vremja című szovjet hetilap hans-dietrich genschert nyugatnémet külügyminiszter moszkvai látogatását elemezve megállapítja: megvan minden lehetőség a szovjet-nyugatnémet kapcsolatok, az együttműködés javítására. a moszkvában járt nyugatnémet külügyminiszter az szkp xxvi. kongresszusán elhangzott építő javaslatokat igen fontosnak nevezte, kiemelve a szovjet fél tárgyalókészségét. a jelentős szovjet indítvány a bizalom erősítő intézkedések körének kiszélesítésére genschert véleménye szerint javította a kilátásokat arra, hogy a madridi tanácskozáson sikerül megállapodni európai leszerelési konferencia összehívásáról.

--- sajnálatos ugyanakkor, hogy ez a pozitív hozzáállás nem nyilvánul meg a szovjetunió másik fontos javaslatával kapcsolatban: hogy fagyasszák be a nato és a szovjetunió Európában tárolt közép-hatótávolságú nukleáris rakétáinak számát a jelenlegi szinten.

--- eleve elutasítva a javaslatot a középhatótávolságú fegyverzetek minőségi modernizálásának és mennyiségi növelésének befagyasztásáról, a nato-országok vezetői elszalasztják a kedvező lehetőséget arra, hogy kölcsönösen elfogadható megállapodás jöhessen létre olyan kérdésben, amely még az észak-atlanti szövetségben belül is erjedést váltott ki, - írja a szovjet lap.

moszkvai tárgyalásain genschert a fő hangsúlyt a nemzetközi kapcsolatokban tanúsítandó önmérsékletre helyezte, ami nagyrabecsült tulajdonság nemzetközi ügyekben. a szovjet külpolitika minden cselekedetét és elgondolását mértéktartás, korrektség jellemzi - s ezt tárgyilagossággal megfigyelők állítják. /folyt./

dl pk ha

06.44 090481 1651

fi

-.-

kül

- 3 -

1981.04.09.

sk0003 4 230 mtik1004

novoje vremja cikk /2. rész/

a bomban is értékelte reális enyhülési politika lehetőségei elég tágak ahhoz, hogy a szükséges pillanatban súlyuk legyen a mérleg serpenyőjében. erre hívta föl genschert is a figyelmet moszkvai látogatása alkalmával.

a novoje vremja megállapítja: az nszk-hoz fűződő kapcsolatokat a szovjet fél pozitívnak értékelte és sikra szállt további bővítésükért. hasonló álláspontra helyezkedett hans-dietrich genschert is.

dl pk ha

06.49 090481 0478

-.-

sk0004 4 230 mtik1005

ensz-magyar

--- new york, 1981. március 9. /mti/ - a leszerelési világértekezlet előkészítésével foglalkozó ensz-különbizottság szerdai ülésén felszólalt rácz pál nagykövet, hazánk állandó ensz-képviselője. elmondotta, hogy a magyar kormány kezdettől fogva tevékenyen támogatta a leszerelési világértekezlet összehívását.

meggyőződésünk, hogy minden, a fegyverkezési hajszát megfékezése és az általános és teljes leszerelés irányába tett lépés a béke ügyét, az egész emberiség létérdekét szolgálja - állapította meg. hangoztatta, hogy a leszerelési tárgyalások folytatásának lehetősége akkor is fennáll, amikor a nemzetközi helyzetben a feszültség elemei vannak túlsúlyban.

a leszerelési világértekezlet előkészítése és összehívása 1971 óta szerepel a közgyűlés napirendjén.

kulcsár/jp

06.54 090481 0816

fi

-.-

sk0005 4 230 mtik1006

haig a közel-keleten - kommentár /1/

fodor györgy, az mti munkatársa írja:

Budapest, 1981. április 9. /mti/ - Alexander Haig amerikai külügyminiszter e minőségében tett első utját a közel-kelet „kulcsországaiiban”, egyiptomban, Izraelben, Jordániában, szaúd-arábiában egy sor, Washington számára kedvezőtlen jel előzte meg s az első mérleg amerikai szempontból igen negatív. az új kormányzat - úgy tűnik - túl sokat markolt: ami globális érdekként jelentkezik az amerikai külpolitika szintjén - jelesül szovjetellenes egységfront a közel-keleten is -, az regionális kérdés a térség országai számára, ez egyben azt is jelenti: a négy „kulcsországtól”, hiábavaló lenne elvárni, hogy az amerikai szemüvegen át nézze saját létérdekeit.

a Camp Davidi különalku kudarc - ha áttörést jelentett valaha is, ez csak abban nyilvánult meg, hogy egyiptom és Izrael, a két régi ellenfél, formálisan békét kötött.

Haiget ugyan „meleg”, kapcsolatok fűzik nyugat-európához - még NATO főparancsnoki tisztéből kifolyólag -, de a közel-keleten eleve bizalmatlansággal fogadtak egy olyan külügyminisztert, akinek pozíciója a közel-keletről nézve legalábbis ingatag. váratlanul komoly következményei voltak ugyanis Haig magatartásának a Reagan elnök elleni merénylet után, a ténynek, hogy a fehér házi válságcsoport ellenőrzése feletti Bush-Haig párviadalban a külügyminiszter atulmaradt. az ap amerikai hírügynökség szerint ez foltot ejtett Haig tekintélyén: a szaudi királyi ház már jóelőre kiszivárogtatta, hogy Rijadban Haig csak hűvösebb fogadtatásra számíthat. Kuvaiti hivatalos források szerint „erősen kétségessé vált”, Haig képessége, hogy keménykezű politikát folytathasson az öbölben - ahol pedig a környező országok biztonságáról van szó. Haig ugyanis csak egy lett a sok amerikai nyilatkozó közül, aki „mértékadó”, véleményét hangoztat külpolitikai kérdésekben. /folyt/

fg ha

07.11 090481 1906

R

-.-

sk0006 4 230 mtik1007

haig-kommentár /2/

az egyesült arab emírségekben arról beszéltek, hogy „meg kell győződnünk róla: vajon Haig az amerikai /közel-keleti/ politika csinálója, vagy egyszerűen csak az amerikai hadügyminiszter kifutófiuja, ...”

Washingtonban az elmúlt hetekben gyakran hangoztatták: a kormányzat tanulmányozza, felülvizsgálja afrikai, közel-keleti-, közép-amerikai- stb. politikáját. e nyilatkozatokhoz képest nagyonis túlméretezettek tűnt Haig külügyminiszter deklarált uticélja: „stratégiai egyetértés”, kialakítása; a tartós amerikai katonai jelenlét előkészítése, kijutás a zsákutcából a palesztin autonómia kérdésében, szaúd-arábia, valamint Jordánia megnyerése a Camp David-i folyamat továbbviteléhez.

Kairóban a Haig-szavadat párbeszédén az „igaz barátságról”, elhangzott szövegeken és amerikai igények /például: támaszpontok/ felemlegetésén kívül vajmi kevés történt. Kairó amerikai katonákat szeretne látni a Sinai-félszigeten felállítandó sok nemzetiségű erőben, az egyesült államok pedig szeretne örökölni bizonyos támaszpontokat. mindez azonban csak részkérdés.

Izraelbe Haig annak az egyesült államoknak a külügyminisztereként érkezett, amelynek külpolitikájában „Izrael biztonsága és jóléte központi helyet foglal el...”, Haig azonban azzal a Begin miniszterelnökkel tárgyalt, aki éppen távozófélben van. ennek is betudható, hogy „kényes”, azaz megoldásra váró kérdésekről szinte szó sem esett.

Ammanban Husszein király vette bírálathoz a Camp David-et. a király a jelek szerint értetlenül állt a Reagan-kormányzat és Simon Peres vezette, /várhatóan kormányra kerülő/ Izraeli munkapárt által hangoztatott terv előtt, hogy Jordániát is bekapcsolják a „béke folyamatba, ...”

Szaúd-arábiában sem értettek az amerikai szövegeket: szaudi részről természetesként fogják fel az amerikai fegyverszállításokat - és éppen ezért nem tekintik ezt feltételnek ahhoz, hogy a királyság maradéktalanul felzárkózzék az amerikai politikához. a palesztin kérdés megoldása a szaudi vezető körök számára is a közel-keleti problémák legfontosabbika.

fg ha

07.26 090481 2093

R

-.-

sk0007 4 230 mtik1008

salvador - egyesült államok

san salvador, washington, 1981. április 9. /mti -  
afp/reuter/upi/ap/apa/efe/ - miközben a salvadori junta több  
sajtótájékoztatót bejelentette, hogy csapatai „győzelmet arattak,  
a gerillák felett, a farabundo marti nemzeti felszabadítási front  
közleményei további harcokról és a katonaság által elkövetett  
gyilkosságokról számolnak be.

josé guillermo garcia hadügyminiszter sajtótájékoztatót tartott  
az amerikai kereskedelmi kamara épületében. „aggodalmának, adott  
hangot, hogy a junta korábbi tagjai közül egyesek államcsínyt  
készítenek elő s kénytelen volt bejelenteni: vizsgálatot indítanak  
annak tisztázására, milyen körülmények között gyilkoltak le a hét  
elején közel harminc fiatal polgári személyt a katonák.

— a gyilkosságok ismét kényes helyzetbe hozták a juntát. az  
amerikai külügyminisztérium szóvivője szerdán nem tudott válaszolni  
az újságírók kérdéseire, amelyek azt feszegették: vajon az ilyen  
gyilkosságok nem tekinthetők-e az emberi jogok megsértésének.

— még nehezebb lesz majd magyarázatot találni arra a március végi  
eseményre, amelyről szerdán számolt be egy hondurasi szervezet. az  
emberi jogok védelmére alakult csoport szerint a salvadori katonaság  
március 25-én mintegy 1000 menekülőben lévő salvadorit  
repülőgépekkel egy határmenti barlangba kergetett, majd néhány  
bombával betemette a barlang bejáratát. a túlélők beszámolója  
szerint az élve eltemetettek között elsősorban asszonyok, idős  
emberek és gyerekek voltak.

a washingtoni képviselőház illetékes albizottságához máris  
javaslat érkezett demokraták részéről: szüntessék meg a juntának  
nyújtott katonai támogatást és vonják vissza salvadorból az amerikai  
katonai tanácsadókat. reagan kormánya a következő költségvetési  
évben összesen 101 millió dollárt szán salvadornak, ebből 26 milliót  
katonai segélyre, 40 milliót gazdasági támogatásra, és 35 milliót  
fejlesztési célokra. az albizottság elvetette a segély  
megszüntetésére vonatkozó javaslatot.

hj ai ha

07.39 090481 2013

R

- -

sk0008 4 270 mtik1009

meghalt omar bradley

new york, 1981. április 9. /mti-ap/reuter/ - szerdán 88 éves  
korában egy new york-i katonai kórházban szívelégtelenségben elhunyt  
omar nelson bradley tábornok. halálával a második világháborúban  
nagy érdemeket szerzett ötcsillagos amerikai tábornokok: eisenhower,  
marshall, macarthur, patton után az utolsó is eltávozott az élők  
sorából.

bradley 1893. február 12-én született a missouri állambeli clark  
városában. szülei katonai pályára adták, s 1915-ben olyan osztály  
tagjaként végezte el a west point-i katonai akadémiát, amely később  
30 tábornokot adott az egyesült államok hadseregének. az első  
világháborúban nem vett aktívan részt, hanem modern fegyverzetek  
tanulmányozásával foglalkozott. amikor a második világháború idején  
eisenhower /bradley west pointi évfolyamtársa / a szövetségesek  
észak-afrikai haderőinek parancsnoka lett, maga mellé vette  
bradleyt, aki fegyverszakértőből hamarosan az egyik legismertebb  
tábornok lett, mint a második hadtest parancsnoka. később angliába  
került, hogy előkészítse a nyugati front megnyitását.

— bradley olyan hadvezérként vonult be a katonai történetírásba,  
mint aki egy gép pontosságával mérlegelt és számította ki a  
legcélravezetőbb harcászati megoldást, a lehető legkisebb veszteség  
árán. különös érzéke volt az ellenfél leggyöngébb pontjának  
felismeréséhez. nagy harci sikerei között tartják számon tunéziában  
és sziciliában kivívott győzelmeit a német fasiszta erők felett,  
szerepét a normandiai partraszállásban, valamint az 1944 végén a  
németek által az ardenneknél megkísérelt áttörés visszaverését.

nagy tévedése volt ugyanakkor, hogy - a legtöbb amerikai  
katonához hasonlóan - hitt az amerikaiak vietnami győzelmének  
lehetőségében. bradley 30 éven át volt aktív állományú tábornok;  
ezután a bulova óragyártó cég elnöke lett, de erről a posztról  
1975-ben egy súlyos szélütés után, amely tolókokcsiba kényszerítette,  
lemondott.

dl ai ha

07.46 090481 1951

R

- -

sk0009 4 230 mtik1010

## tajvani kérdés /1. rész/

peking, 1981. április 9. /mti/ - a china reconstructs című kínai folyóirat legújabb számában élesen bírálja azokat az amerikai és nyugati köröket, amelyek a tajvani kérdés címén ismét napirendre tűzték a két kina elméletet. az angol nyelvű pekingi folyóirat cikke hangsúlyozza, hogy tajvani kérdés nem létezik sem történelmileg, sem nemzetközi jogi értelemben.

a cikk szerint a tajvani kérdésben tapasztalható új ellenáramlat első számú forrása és táplálója az egyesült államokban lévő „tajvan lobby”, amelynek nyilvánvaló célja a kínai anyaország és tajvan újraegyesítésének megakadályozása. a cikk - anélkül, hogy reagan elnökre, vagy közvetlen környezetére utalna - rámutat, hogy az új ellenáramlat különösen az utóbbi félévben kapott lábra és képviselői durván és letelezetlenül beavatkoznak kina belügyeibe. mi több, neveltség tárgyává teszik azokat az elkötelezettségeket, amelyeket az egyesült államok vezetői vállaltak a kínai-amerikai kapcsolatok normalizálásáról aláírt dokumentumokban.

a folyóirat cikke különösen sértőnek és megalázóknak találja a kínai vezetés szempontjából az ugyancsak amerikai vezető körökből származó, következő feltételezéseket:

... kina gyenge, szegény, katonailag rosszul felszerelt, s ezért minimális jelentősége van a nyugat globális stratégiájában. azok, akik így vélekednek, alábecsülik kínát és annak nemzetközi szerepét, egyebek között a hegemonizmus elleni harcban, -írja a lap.

vannak, akik úgy ítélik meg, hogy kínának sokkal inkább szüksége van az egyesült államokra, mint annak kínára, s ezért kínának mindent el kell fogadnia, amit az egyesült államok tesz.

a felszabadulást követően az egyesült államok visszautasította a kínai népköztársaság elismerését és husz éven át blokádot és embargót alkalmazott kina ellen. ez azonban nem akadályozta meg kínát abban, hogy saját uton járjon. az az elmélet tehát, hogy kina segítségért könyörög másoktól, csak rossz politikai döntéseket eredményezhet.

egyések azt gondolják, hogy mindaddig, amíg az egyesült államok kemény politikát követ a szovjetunió irányában, kínának mindent el kell nyelnie, még a tajvan státusával való manipulálást is. ennek a nézetnek a képviselői azt hiszik, hogy tajvan politikai alku tárgyat képezhet. ez merő illúzió. a tajvani kérdés közvetlenül érinti kina szuverenitását, s mint ilyen, sohasem lehet alku tárgya. /folyt./

éb/so ai

07.49 090481 2429

R

sk0010 4 230 mtik1011

## tajvani kérdés /2. rész/

a cikk hangsúlyozza: azok, akik az egyesült államokban és másutt ujjaélesztik a „két kina” elméletet, a visszaesés veszélyének teszik ki a fejlődő kínai-amerikai kapcsolatokat. kina és tajvan újraegyesítése történelmi szükségszerűség, s mindazok, akik ezt bármi módon akadályozzák, vagy hátráltatják, saját hazai és nemzetközi stratégiai érdekeik ellen cselekszenek, -írja a pekingi folyóirat.

éb/so ai  
07.50 090481 0448

-2-

sk0011 4 300 mtik1012

## olasz szakszervezetek

róma, 1981. április 9. /mti/ - ellentétek támadtak az olasz szakszervezeti mozgalomban. a kereszténydemokrata párthoz kötődő cisl engedett a forlani-kormány és a vállalkozók szövetsége /confindustria/ nyomásának és bejelentette, hogy kész tárgyalni a mozgóbér-rendszer felülvizsgálásáról. forlani miniszterelnök hétfőre máris kilátásba helyezte a találkozót. a három legnagyobb olasz szakszervezeti szövetség /cgil, cisl, uil/ eddig ellenállt az ilyen kezdeményezéseknek. a vállalkozók régóta azt hangoztatják, hogy az inflációt követő mozgóbér-rendszer a fő oka költségeik emelkedésének és az olasz gazdaság egyensúlyhiányainak.

a cisl lépése élénk vitát váltott ki nemcsak a szakszervezeti mozgalomban, hanem a baloldali pártok körében is. szerdán egész nap ülésezett az okp titkársága, de nem foglalt állást a kérdésben, mert tagjai között nem alakult ki nézetazonosság. elhatározták, hogy megvárják, hogyan foglalnak végül állást a szakszervezetek és mire jutnak a pártokkal folytatandó megbeszéléseken. agostino marianetti, a cgil szocialista párti főtitkár helyettese közölte, hogy a cisl indítványa nem tekinthető közösnek, s a mostani körülmények között nem tartja elképzelhetőnek, hogy hozzányuljanak a mozgóbér-rendszerhez. csak a kormány gazdaságpolitikájának megváltoztatása esetén tartaná ezt elképzelhetőnek - fűzte hozzá.

manca külkereskedelmi miniszter, szocialista párti politikus a cisl indítványát nagyra értékelte és reményét fejezte ki, hogy létrejöhet valamiféle „társadalmi szerződés”, a szakszervezetekkel.

R

a mozgóbérek kérdésében az olasz szakszervezeti mozgalom eddig mindig egységes volt és elutasította, hogy változtassanak a dolgozók életkörülményei szempontjából alapvető fontosságú rendszeren. Lama, a cgil kommunista főtitkára kedden egy perugiai nagygyűlésen általános sztrájkot helyezett kilátásba arra az esetre, ha a kormány nem változtat gazdaságpolitikáján és - mint néhányszor már jelezte - egyoldalú intézkedésekre szánja el magát a bérkérdésben. az okp a közelmúltban lemondásra szólította fel a forlani-kormányt gyenge gazdaságpolitikája miatt.

se/so mp  
07.56 090481 2156

-.-

sk0012 4 300 mtik1013

haig - spanyolország

madrid, 1981. április 9. /afp/dpa/reuter/ - alexander haig amerikai külügyminiszter szerdán este egynapos látogatásra madridba érkezett. haig a spanyol fővárosban találkozik jános károly királlyal, leopoldo calvo sotelo miniszterelnökkel és jose pedro pérez-llorca spanyol külügyminiszterrel.

haig csütörtökön kezdődő tárgyalásai két fő témát ölelnek fel: a spanyol területen lévő négy amerikai katonai támaszpont jogi helyzetének megtárgyalása és spanyolország felvétele a nato-ba.

megfigyelők szerint haig ezen felül minden bizonnyal jóvá akarja tenni washington kellemetlen melléfogását a közelmúltban történt puccskísérlettel kapcsolatban. az egyesült államok akkor nem foglalt állást egyértelműen a spanyol demokratikus rendszer mellett, hanem feltűnő nyilatkozatot tett, hogy ez „spanyolország belügye„.

bl mp  
08.34 090481 0877

F

-.-

sk0013 4 230 mtik1014

iráni - irak

teherán, bagdad, nicosia, 1981. április 9. /mti - afp/reuter/upi/ap/ - az el nem kötelezett országok mozgalmanak négytagú bizottsága szerdán bagdadba érkezett, hogy közvetíteni próbáljon a harcban álló irak és irán között.

a kubai, a zambiai és az indiai külügyminiszterből, valamint a pfsz egyik vezető diplomatájából álló bizottság nem dolgozott ki rendezési javaslatokat, hanem egyelőre a két fél álláspontjáról kíván tájékozódni - mondták a diplomaták megérkezésükkor. hozzáfűzték: a két ország háboruszkodása veszélybe sodorhatja az el nem kötelezettek egységét, lévén mindkét fél tagja a mozgalomnak.

a mintegy 300 kilométer hosszú fronton a harcok változatlanul folynak. az elmúlt 24 órában jelentős anyagi károkat okoztak egymásnak a két ország csapatai. elsősorban kölcsönösen katonai célpontok ellen intéztek támadásokat.

hj fg

08.37 090481 0887

-.-

sk0014 4 300 mtik1015

rövid hírek

szivspecialisták

berlin, 1981. április 9. /adn/ tudományos-műszaki együttműködési program aláírásával ért véget szerdán a kgst-országok szivspecialistáinak tanácskozása. a megállapodás az 1981-85. időszakra meghatározza a közös kutatások fő irányait: a magas vérnyomás, a szívinfarktus és az agyéremszesedés területén végzendő kutatómunkát. fontos célkitűzés továbbá a szív-és vérkeringési betegségekkel kapcsolatos új diagnosztikai és terápiai eljárások kifejlesztése, a hirtelen szivhalál megelőzési módszereinek javítása.

görög tüntetés

athén, 1981. április 9. /adn/upi/ - több mint ötezen tüntettek szerdán este görögország nato-tagsága miatt. a pireuszból indult tiltakozó menet résztvevői az athéni parlament előtt nagygyűlést

F

tartottak. a szónokok követelték az amerikai katonai támaszpontok felszámolását. sajtójelentések szerint hamarosan befejeződnek az amerikai támaszpontok jogállásáról folyó görög-amerikai tárgyalások, miután washington beleegyezett abba, hogy a támaszpontokat görög parancsnokság alá helyezték.

## nyerstojás

new york, 1981. április 9. /ap/ - 72 darab nyerstojust evett meg egy óra leforgása alatt glenn mcnaughton 30 éves amerikai fiatalember a marylandi cambridge egyik kocsmájában. szenzációs eredményével bekerülhet a különféle furcsa világcsúcscsúcsokat számontartó nevezetes guinness könyvbe. mcnaughton egy helyi bajnokság győztese. a verseny három évvel ezelőtt kezdődött, amikor danny marsh helybeli fiatal benzinkutas 50 nyerstojust akkor csúcsteljesítménynek számító elnyelésével szerzett hírnevet. az idei bajnokságra 500 dolláros első díjat írtak ki, amit mcnaughton teljesítményével el is nyert.

## mijatovics zambiába

belgrád, 1981. április 9. /mti/ - cvijetin mijatovics, a jugoszláv államelnökség elnöke hivatalos baráti látogatásra zambiába utazott. utána ellátogat tanzániába is. utjára elkísérte joszip vrhovac külügyminiszter, vajo szkendzsics, a szövetségi kormány fegyver- és hadfelszerelésgyártási- és forgalmazási bizottságának elnöke és janko susnjar vezére zredes, nemzetvédelmi miniszter helyettes.

to mp

08.41 090481 2126

-.-

sk0015 4 300 mtik1016

## belga kormány

brüsszel, 1981. április 9. /afp/ - szerdán este a brüsszeli parlament 118 szavazattal 53 ellenében 4 tartózkodással bizalmat szavazott a mark eyskens flamand keresztény néppárti politikus vezette új belga kormányra.

F

...ezzel - legalábbis egyelőre - véget ért a belga kormányválság, amelyet a kereszténydemokrata és szocialista koalícióban kirobbant gazdaságpolitikai vita okozott.

eyskens ismertette a parlamentben gazdasági programját: többek között adókedvezményeket helyezett kilátásba a vállalkozóknak és hatékony intézkedéseket a frank védelmére.

to mp

08.47 090481 0600

-.-

sk0016 4 230 mtik1018

## cskp-kongresszus - csütörtök reggel /2.rész/

szerdán este a kongresszus színhelyén, a nemrég elkészült művelődési palotában díszhangversenyt adtak a tanácskozás küldötteinek és vendégeinek tiszteletére. ezen megjelent leonyid brezsnyev, az szkp kb főtitkára, a szovjet pártküldöttség vezetője, s ott voltak óvári miklósnak, az mszp politikai bizottsága tagjának, a kb titkárának vezetésével a kongresszuson résztvevő magyar delegáció tagjai is. a gálaest műsorán a cseh és a szlovák zeneművészek, a népi zene és a néptánc válogatott alkotásai szerepeltek a legkiválóbb csehszlovák művészek előadásában.

csütörtökön

a cskp xvi. kongresszusa délután zárt ülést tart, s ezen újjáválasztja a párt vezető szerveit, a központi bizottságot, továbbá a cskp központi ellenőrző és revíziós bizottságát. ezután e két testület megtartja első ülését, amelyen megválasztják legfőbb tisztségviselőiket. a választások eredményét a péntek délelőtt lezajló záróülésen jelentik majd be.

sn/jp ai

09.06 090481 0995

F

-.-

sk0017 4 230 mtik1019

## latin-amerikai hírek

## andok-egyezmény

bogota, 1981. április 9. /efe/ - valószínű, hogy ecuador kilép az andok-egyezmény tagállamainak sorából. a colprensa kolumbiai hírnagyok szerint a bejelentés a napokban várható. a döntés oka az, hogy jaime roldos ecuadori államfő nem ért egyet a szervezet céljaként kitűzött gazdasági integráció folyamatának politikai vetületeivel. a paktum tagállamai között egyebek mellett nem egységes a vélemény a bolíviai katonai junta megítélésében sem.

ugyanakkor szerdán a bolíviai katonai kormányzat úgy döntött, hogy visszatér az andok-egyezmény tagjai közé. az ország a tavaly júliusi katonai puccsot követően lépett ki a szervezetből.

## bolívia - ellenzéki front

lima, 1981. április 9. /dpa/ - lidia gueiler asszony, volt bolíviai államfő szerdán limában bejelentette: politikai frontot kíván alakítani a bolíviai diktatura megdöntésére. gueiler asszony lemondásra szólította fel luis garcia meza államfőt, aki államcsínyel vette át a hatalmat 1980. júliusában. gueiler asszony jelenleg párizsban él.

## guatemala - harcok

guatemalaváros, 1981. április 9. /dpa/afp/ - guatemalában szerdán mintegy száz fegyveres ellenálló elfoglalta colomba városát és a helyi rádióadón közzétette jelszavait, majd a hegyekbe menekült. néhány nappal ezelőtt a gerillák megtámadtak egy katonai konvojt és megölték 34 katonát. a rendőrségi források ugyancsak több össze csapásról számolnak be.

hj fg  
09.10 090481 1479

F.

-.-

sk0018 4 230 mtik1020

## roman ney - sajtóértekezlet

varsó, 1981. április 9. /pap/ - lengyelország nehéz gazdasági helyzetére való tekintettel elkerülhetetlenül változásokra van a szükség a tudományos kutatás területén is - nyilatkozta lengyel és külföldi újságíróknak roman ney, a lemp kb pb póttagja. mint sajtóértekezletén elmondta, a tervezett változások magukban foglalják a kutatási témák és kutató központok számának csökkentését, a lengyel tudományos eredmények jobb felhasználását, valamint a tudományos intézetek önállóságának továbbfejlesztését. a cél, hogy a tudomány fejlődését és a kutatási irányokat jobban hozzáigazítsák az ország társadalmi és gazdasági szükségleteihez. jóval szélesebben kell fejlődniük a társadalomtudományoknak, jobb elméleti alapot adva a párt tevékenységéhez és az államban betöltött vezető szerepéhez.

a felsőoktatási intézmények önkormányzatának kiszélesítésével kapcsolatban roman ney rámutatott, hogy éppen a tudományos munkatársak ismerik a legközelebbről a tudományos folyamat szükségleteit. például a kari tanácsok tudják legjobban, milyennek kell lennie a tanmenetnek, milyen tárgyakat kell elsajátítani a hallgatóknak, hogy jó szakemberek legyenek. a felsőoktatási intézmények ezért maguk fogják meghatározni kutatási terveiket, - mondotta roman ney.

pf ai ha

09.16 090481 1308

-.-

sk0019 4 230 mtik1017

cskp-kongresszus - csütörtök reggel /1.rész/

sebestyén tibor, az mti tudósítója jelenti:

prága, 1981. április 9. /mti/ - negyedik napjához érkezett prágában a cskp xvi. kongresszusa. csütörtökön reggel 9 órakor a csehszlovák kommunisták 1450 küldötte többszáz bel- és külföldi vendég jelenlétében ült össze, hogy befejezze a xv. kongresszus óta eltelt időszak munkájáról, valamint a párt és a társadalom további feladatairól, az új ötéves tervről folytatott vitáját.

F.

a kongresszusi vita tömör, tárgyszerű felszólalásaiban csehszlovákia életének minden fontos kérdése hangot kap. természetesen a gazdasági fejlődés témái vannak előtérben, de sok szó esik a politikai tömegmunka, az eszmei és erkölcsi nevelés, a szellemi élet helyzetéről és tennivalóiról is. a küldöttek nem tartózkodnak a bíráló észrevételektől, a fogyatékoságok feltárásától sem, s az ilyen felszólalásokat különösen nagy érdeklődéssel kísérik a kongresszus résztvevői.

sokoldu , élénk volt a szerda délutáni tanácskozás is. martin dzur nemzetvédelmi miniszter jelentette a csehszlovák kommunisták legfőbb fórumának, hogy az ország néphadserege - a varsói szerződéshez tartozó államok fegyveres erőinek szilárd részeként - teljesítette a xv. kongresszuson kitűzött feladatait s jó eredményeket ért el mind a harci, mind a politikai kiképzésben.

blazena pavlikova, az egyik megyei kiskereskedelmi vállalat igazgatója sürgette, hogy a belső piac nagyobb mértékben fejtsen ki nyomást a közszükségleti cikkek gyártóra, követelje meg tőlük a korszerű és magas minőségű színvonalú termékeket.

milan klusák, a cseh kormány kulturális minisztere a kultúra és a művészet növekvő társadalmi fontosságát és az ezzel összefüggő gyakorlati feladatokat fejtegette. gejza slapka, a pozsonyi városi pártbizottság első titkára elmondta, hogy a most véget ért hatodik ötéves terv a szlovák főváros fejlesztésében igen sikeres időszak volt, amelyben például az építőipar 35 százalékkal növelte teljesítményét. /folyt./

sn/jp ai

09.30 090481 2031

-.-

sk0020 4 300 mtik1021

haig/colombo/weinberger

róma, 1981. április 9. /mti/ - csütörtökön rómaiba érkezik caspar weinberger amerikai hadügyminiszter. lelio lagorio olasz hadügyminiszterrel, emilio colombo külügyminiszterrel és arnaldo forlani miniszterelnökkel az eurorakéták olaszországi telepítéséről és egyéb katonapolitikai kérdésekről tanácskozik. olaszország ismeretesen igent mondott az amerikai tervre, hogy területére középhatótávolságú rakétákat telepítsenek. az olasz vezetők mindenesetre az utóbbi időkben utaltak az amerikai-szovjet rakéta-tárgyalások folytatásának szükségességére is.

F

haig amerikai külügyminiszternek colombóval folytatott rövid római megbeszélésén elsősorban a közép- és a közel-keleti helyzet alakulását érintették - írta az ansa olasz hírügynökség.

az amerikai diplomácia vezetője körútjának semmiféle eredményéről nem tudott beszámolni római tartózkodása alatt. csupán annyit közölt, hogy a „közel-keleti béke”, /értsd: a különbéke/ „elsődleges fontosságú az amerikai kormányzat számára, mert ettől függ a nemzetközi helyzet javulása is,,. az ansa munkatársa diplomáciai körökből úgy értesült, hogy haig nem aggódik a libanoni helyzet alakulása miatt, úgy látja, hogy az ottani feszültség enyhül.

haig végül sikraszállt az amerikai-olasz együttműködés mellett a terrorizmus elleni harc megvívásában. haig és colombo legközelebb május 3-án találkozik rómaiban, egy nappal a nato miniszteri tanácsának következő ülészeke előtt.

se/so mp ha

09.44 090481 1487

-.-

sk0021 4 300 mtik1022

fkp kb

párizs, április 9. /taszsz/ - szerdán teljes ülést tartott a francia kommunista párt központi bizottsága. az ülést a közelgő elnökválasztással kapcsolatos tevékenységnek szentelték.

határozatot fogadtak el, amely hangsúlyozza: az fkp jelöltjére adott minden egyes szavazat állásfoglalás új politika, a monopóliumok profitjának korlátozása és mélyreható szociális reformok mellett, állásfoglalás a kommunisták és szocialisták részvételével megalakítandó baloldali egységkormány mellett.

kj mp

09.46 090481 0525

F

-.-

sk0022 4 230 mtik1023

tyihonov - szovjet sajtó

moszkva, 1981. április 9. /mti/ - a szovjet sajtó nagy figyelemmel szentel nyikolaj tyihonov miniszterelnök ausztriai látogatásának. a bruno kreisky osztrák szövetségi kancellárral folytatott megbeszélések - számolnak be a tudósítások - baráti, tárgyszerű légkörben mentek végbe. valamennyi találkozón tükröződött, hogy mindkét fél érdekelt az enyhülés folyamatának fenntartásában, a szovjet-osztrák kapcsolatok további bővítésében és elmélyítésében. a nemzetközi kérdések között megkülönböztetett figyelemmel szenteltek a tárgyaló felek a feszültség csökkentése, a béke megőrzése módozatainak, ezen belül az új szovjet békekezdeményezéseknek.

idézi a szovjet sajtó azokat a bécsi politikai megfigyelőket, akik a mostanihoz hasonló magas szintű találkozóknak nagy jelentőséget tulajdonítanak a két ország baráti kapcsolatai szempontjából. az osztrák fővárosból tudósító szovjet újságírók arról is beszámolnak, hogy nem csupán a kormányfői tárgyalásokon érződik ausztria elkötelezettsége az enyhülés mellett: az osztrák társadalom széles rétegeiben talált támogatásra az enyhülés folytatását célzó szovjet békeprogram.

sj/so ai ha

09.51 090481 1178

-.-

sk0023 4 230 mtik1024

Lengyelország: együttműködés

varsó, 1981. április 9. /mti/ - a szolidaritás és a helyi pártvezetés szilárd együttműködési készségéről érkezett hír a közép-lengyelországi radomból, a minapi sztrájkok és tiltakozó megmozdulások egyik tüzfészkéből. e készségnek a lemp részéről z. kwiecinski, a vajdasági /.../ első titkára, a szolidaritás részéről pedig a. sobieraj, a vajdasági alapító bizottság elnöke adott hangot, kettejük szerdai találkozásán. /pártbizottság

megállapították - tudósít a lengyel hírügynökség -, hogy a legfontosabb közös teendők a lakásépítés felgyorsítása, az egészségügyi ellátás megjavítása és a kommunális beruházások terén vannak. a szolidaritás a saját házatáján tapasztalható szervezeti problémák /helyiség gond stb./ elhárításához kérte a vajdasági pártvezetés segítségét és ezen a ponton kifejtette, hogy „teljes

L.

mértékben elismeri a lemp vezető szerepét,, jöhetnek a szolidaritás- hangzik a tudósítás - ,,nem mond le tagtömegei érdekképviseléről, építő jellegű együttműködésre törekszik a politikai és kormányzati hatalom szerveivel, mind saját problémái, mind az össznemzeti feladatok megoldásában,,

pártbizottság

a vajdasági /.../ első titkára - nyugtázva a szolidaritásnak a tartós munkakapcsolatok iránti óhaját is - megállapította, hogy a szakszervezet követeléseit és óhajait ,,egybeesnek a vajdasági hatóságok szándékaival,,

ae/jp ai ha

09.56 090481 1373

-.-

sk0024 4 300 mtik1025

tyihonov ausztriában

bécs, 1981. április 9. /mti/ - nyikolaj tyihonov, a szovjetunió minisztertanácsának elnöke, aki bruno kreisky osztrák kancellár meghívására hétfőn érkezett ötnapos hivatalos látogatásra ausztriába, csütörtökön vidéki programot bonyolít le. különvonata a reggeli órákban indult a felső-ausztriai mauthausenbe, ahol az egykori náci haláltábor területén megkoszoruzza a fasizmus áldozatainak emlékművét.

... a szovjet kormányfő ezt követően a tartományi székhelyre, a duna menti linzbe utazik és megtekinti ausztria legnagyobb ipari központját, az állami vöest-alpine műveket. a látogatás alkalmat nyújt arra, hogy a szovjet kormányfő és küldöttségének tagjai a helyszínen tájékozódjanak a gazdasági téren máris jelentős együttműködés bővítésének lehetőségeiről. a szovjetunió - mint ismeretes - egyik legfontosabb kereskedelmi partnere ausztriának, és főleg energiaszállításai révén a mérleg hosszabb idő óta ausztria oldalán mutat passzivumot. a vöest-alpine művekben tervezett csütörtöki látogatás a kiegyenlítettebb együttműködés megvalósítását is célozza.

nyikolaj tyihonov az esti órákban érkezik vissza az osztrák fővárosba.

sz/so mp

10.07 090481 1187

K

-.-

1981.04.09.

sk0025 4 230 mtik1026

## bolgár jubileum

Szófia, 1981. április 9. /mti/ - a bolgár állam megalakulásának 1300. évfordulójával kapcsolatos rendezvényekről döntött az idei évforduló megünneplésére létrehozott jubileumi bizottság, amelynek elnöke Todor Zsivkov, a BKP KB főtitkára, az államtanács elnöke.

Az ünnepi rendezvények igen változatosaknak ígérkeznek. A bolgarisztikával foglalkozó tudósok világkongresszusán kívül külön tudományos ülésszakot szentelnek a bolgár nyelv és irodalom 13. százados fejlődésének. Május végén Szófiában tartják meg a nemzetközi építészeti biennálét.

A nevezetes jubileumról egész évben, folyamatosan kívánnak megemlékezni és 13 jubileumi napot szerveznek. Így például önálló napja lesz a munkának és az alkotásnak, a hősiességnek és a forradalmi hagyományoknak, a bolgár kommunista pártnak, a családnak, az ifjúságnak.

Az ünnepi rendezvények pénzügyi fedezetének megteremtésére „Bulgária 1300 éve”, elnevezéssel alapot hoztak létre.

A jubileumi bizottság három új állami kitüntetés létesítését javasolta az államtanácsnak. Bulgária 13. százada elnevezéssel érdemrendet alapítanak, amelyet azoknak a bolgár és külföldi személyeknek adományoznak, akik különösen kiemelkedő érdemeket szereztek az ország gazdagításában, nemzetközi kapcsolatai ápolásában.

Jubileumi emlékérmet, zászlót is adományoznak bolgár és külföldi állampolgároknak, illetve hazai társadalmi és tömegszervezeteknek munkájuk elismeréseként.

ék/jp ai

10.10 090481 1480

Fi

-.-

1981.04.09.

sk0026 4 230 mtik1027

## Libanon

Beirut, Párizs, 1981. április 9. /mti-afp/ap/ - teljes volt a nyugalom Beirutban és Záhlebában a csütörtökre virradó éjszaka. A harcoló felek a jelek szerint megfogadták Szárkisz libanoni elnök szerdai felhívását és életbe lépett az április elseje óta 19-ik tűzszünet.

Libanon legnagyobb jobboldali tömörülése, a falangista párt ugyanakkor azzal fenyegetőzik, hogy újabb akciókba kezd az ország „felszabadításának”, jelszavával. Céljuk, hogy eltávolítsák az arabközi békefenntartó erők szíriai egységeit. Amin Gemayel falangista vezető Beirutban egy beszédében arról szólt, hogy „a felszabadító háború a végéhez közeledik. Semmilyen kompromisszumot nem fogadunk el és harcolunk Libanon teljes felszabadításáig”, Gemayel szavai arra utalnak, hogy a jobboldal csak időlegesen tekinti a legújabb tűzszünetet is.

A libanoni televízió szerint a helyi biztonsági erők, csendőrök fognak állásokat kiépíteni a Záhleba vezető utak mentén. Erről szerdán született megállapodás a szíriai egységekből álló békefenntartó erőkkel. Arról azonban nincs hír, hogy a szíriai alakulatokat egyidejűleg kivonják-e a város körzetéből. Záhleban a csend ellenére a lakók közül csak kevesen merészkedtek az utcákra. Csütörtökön végre a vöröskereszt mentőosztagainak is sikerült bejutniuk a városba.

Libanonból - sokadszor az 1975-ös polgárháború óta - megindult a külföldiek elvándorlása. A beirut-i repülőtér nem győzi elszállítani az utasokat, noha a felszálló járatok száma megduplázódott.

Kadhafi libiai vezető szerdán felszólította a „szilárdság frontjának”, tagországait /Libia, Algéria, Szíria, Dél-Jemen/, a palesztin ellenállást és a libanoni hazafias mozgalmat, hogy alakítsanak közös frontot és fokozzák a harcot Izrael libanoni ügynökeinek megsemmisítésére - jelentette a jana hírügynökség Tripoliból.

ta fg

10.32 090481 1850

Fi

-.-

sk0027 4 230 mtik1028

## uj óriáscsillag

La serena, 1981. április 9. /afp/ - chilében nemrégiben felfedezték a világ eddig ismert legnagyobb csillagát, az óriási égítést méreteire jellemző, hogy tömege ezerszerese a napénak. az „R-136,, névre keresztelt csillag a nagy magellán-felhőben, a Tejúthoz legközelebbi csillagrendszerben található, mintegy 150 ezer fényévre a földtől.

a gigantikus égítést a chilei hegységben 2 400 méteres magasságban épített obszervatórium tudósai fedezték fel. a csillagvizsgálót az európai csillagászati szervezet tartja fenn, munkájában nyugatnémet, belga, dán, francia, holland, svéd és svájci tudósok vesznek részt. a tudósok eleinte még azt feltételezték, hogy csillagok vagy gáz nagytömegű koncentrációjáról van szó, mert elképzelhetetlennek tűnt, hogy ilyen méretű önálló égítést létezhet. a csillagászok szerint az „R-136,, „fiatal,, égítést, kora két-millió évre tehető.

arne ardeberg, a csillagvizsgáló svéd igazgatója elmondta, hogy az óriáscsillag lehetséges létezéséről 1975 óta rendelkeznek adatokkal, de bizonyosságot csak ez év elején szereztek.

bm fg

10.52 090481 1114

-.-

sk0028 4 230 mtik1029

## lemp-tanácskozások /1.rész/

aczél endre, az mti kiküldött tudósítója jelenti:

varsó, 1981. április 9. /mti/ - szerdán lengyelország számos pontján tanácskoztak a vajdasági pártbizottságok és a nagyüzemi aktivák. a vezetők és a vezetettek közvetlen kapcsolatát szorgalmazó minapi kb-határozat értelmében kérdés-felelet jellegű találkozóon vett részt a politikai bizottság két tagja: henryk jablonski államfő a krakkói építőipari gép- és berendezés gyárba, józef pinkowski pedig a sochaczewi „chemitex,, üzembe látogatott.

a trybuna ludu tudósítása jablonski válaszaiból kiemelte a politikai bizottságon belül vitákra, illetve a lengyelországi események jellegének megítélésére vonatkozókat. ami az előbbi

Nm

14. 20

20

illeti, az államfő kifejtette, hogy a véleménykülönbségekből és a vitákból „végül egységes állásfoglalás alakul ki, és ez jobb mint az a hamis egyöntetűség, amely a múlt szeptember előtti állapotokat jellemezte, amikor is a valóságban sokkal több volt a nézetkülönbség, mint most,,.

a második témacsoport bevezetéseként a trybuna ludu elmondta, többen sérelmesnek találták az eseményekkel kapcsolatban az „ellenforradalmi,, jelző használatát. henryk jablonski válaszként óvta a jelentevőket attól, hogy „alábecsüljék mindazokat az erőket, amelyek a pártegység szétverésére törek, lengyelország szövetségi kapcsolatait fenyegetik,,. rámutatott, hogy nincs fegyveres ellenforradalom, de ami a tudati szférában zajlik, végülis „eszmei zűrzavart idézhet elő magában a pártban is,,.

józef pinkowski a sochaczewi aktiván kifejtette, hogy megítélése szerint „a társadalomban fokozott mértékben tapasztalható az ország sorsa iránti közös felelősség tudata. a szélsőséges erők kezdenek háttérbe szorítani. a politikai vezetők mind jobban érzik, hogy valamennyi kérdésben felelősség nehezedik rájuk, és ez a tény nagy mértékben meggyorsította a bydgoszcai konfliktus rendezését is,,. /folyt./

ae/dj mj kd

12.37 090481 1943

-.-

sk0029 4 230 mtik1030

## lemp-tanácskozások /2.rész/

a trybuna ludu hiradásaiból ítélhetően az aktivák és ülések légköre, hangneme erősen kritikus volt. lódzban és radomban ismét nagy hangsúllyal merült fel a kialakult társadalmi-gazdasági válság vétkeseinek felelősségre vonása, tevékenységük „elmélyült eszmei értékelése,, a párt sorainak határozott megtisztítása. sochaczewben a kb, illetve a pártapparátus tömegkapcsolatait hiányolták, hangoztatták, hogy a pártvezetésnek bizalmi tőkét kell gyűjtenie - különben megújulásról nem lehet teljes joggal beszélni. a gdanski aktiván hosszas vita után elfogadták a központi kongresszusi előkészítő bizottság programtéziseit, de kitartottak saját „alternatív megoldásaik,, vitára bocsátása mellett is. egyebek között úgy találták, hogy a párt vezető szerepét és a párton belüli demokrácia tökéletesítését illetően a tézisek általánosságokban mozognak, s a demokratikus centralizmus belső kölcsönviszonyában a centralizmusra helyeznek nagyobb hangsúlyt.

Nm

14. 20

20

a találkozók, pártbizottsági ülések csütörtökön folytatódnak.

ae/dj mj kd

12.40 090481 1081

---

sk0030 4 230 mtik1031

thatcher beszéde

László Balázs, az mti tudósítója jelenti:

London, 1981. április 9. /mti/ - Margaret Thatcher brit miniszterelnök szerdán este Londonban mondott beszédében a tőle megszokott „vashölgy”, modorában „leckéztette”, a szovjetuniót és közöspiaci partnereit egyaránt, főleg Franciaországot.

a diplomáciai és nemzetközösségi tudósítók szövetsége előtt mondott beszédében kerekén tagadta, hogy a nyugatnak bármi része lenne a lengyelországi eseményekben, a szovjetuniót viszont „agressziós tervekkel”, gyanúsította, és baljós „figyelmeztetéseket”, intézett hozzá.

a brit miniszterelnök beszéde javarésztében több egységet és céltudatot sürgetett a közös piacban, és rendreutasította azokat, akik kétségbe vonják Anglia elkötelezettségét a közösség iránt. Elsősorban Giscard d'Estaing francia elnökhöz intézve szavait kijelentette: „más tagállamoknak semmivel sincs több joguk kétségbe vonni a mi elkötelezettségünket, mint nekünk az övékét”, Thatcher asszony egyenlő teherviselést és minden tagállam érdekeinek tiszteletben tartását sürgette. Türelmetlennek mondta, hogy csak Anglia és az NSZK fizet be a közös költségvetésbe. Véleménye szerint az egk választás előtt áll olyan kérdésekben, mint a költségvetés reformja és a közös mezőgazdasági rendszer.

a miniszterelnök szólt küszöbönálló közel-keleti körutjáról is. Helytelenítette, hogy Anglia 1971 óta nem volt eléggé aktív a perzsa-öböl térségében, és a „hagyományos baráti kapcsolatok helyreállításáról”, beszélt. Azt ígérte, hogy Anglia újra aktív és energikus lesz az öböl térségében, de ezúttal gondosan kerülte az

Nm

14.10



Amerikaiakkal közösen tervezett gyorshadtest emlegetését, amely túlságosan a régi gyarmatosítók kéretlen gyámkodásának gyanuját keltette a térségben. Fegyverszállításokat és kiképzést viszont ígért az ottani arab államoknak.

lb/so pl kd

12.45 090481 1867

---

sk0031 4 270 mtik1032

magyar zeneművek Londonban

London, 1981. április 9. /mti/ - a Bartók-centenárium alkalmából az angol nemzeti opera Londonban bemutatta a nagy magyar zeneszerző három színpadi művét: a Fából faragott királyfi és a Csodálatos mandarin című táncjátékot, valamint a Kékszakállu herceg vára című operát. A Kékszakállu szerepeit John Tomlinson és Elizabeth Connell énekelte. Mindhárom darab díszletét a magyar származású Ralph Koltai tervezte, az opera zenekarát pedig Füst János vezényelte. A Fából faragott királyfi most került először angol színpadra.

a Royal Festival Hallban a BBC szimfonikus zenekara szerdán este előadta Kodály Zoltán Páva-variációk című művét, és részleteket játszott a Svédországban élő Ligeti György Le Grande Macabre című új operájából. Ligeti művét 1978-ban mutatták be először Stockholmban, és idén ősszel tüzi műsorára a Londoni Nemzeti Operaház.

lb/so pl

12.47 090481 0908

---

sk0032 4 300 mtik1033

haig - tudósítói

Lehel Miklós, az mti tudósítója jelenti:

Madrid, 1981. április 9. /mti/ - Spanyolország NATO-belépésére a jelenlegi parlament mandátumának érvényessége alatt, tehát 1983 elejéig kerül sor - jelentette ki José Pedro Pérez-Llorca spanyol

Nm

14.10



Külgyminiszter amerikai kollégájával, alexander haig külgyminiszterrel csütörtök reggel madridban folytatott megbeszélése után, a külgyminiszter közlése azt jelenti, hogy nem kerül sor azonnal spanyol belépésre, amint azt amerikai részről a múlt év nyara óta sürgetik.

a két külgyminiszter és a tárgyalóküldöttségek csaknem egyórás megbeszélésén alexander haig mindenképp a nato-belépés időpontjára vonatkozó spanyol tervek iránt érdeklődött, tárgyaltak az ez év szeptemberében lejáró spanyol-amerikai szerződés meghosszabbításáról is. ez a szerződés teszi lehetővé amerikai támaszpontok fenntartását spanyolországban. spanyol részről cáfolták azokat az értesítéseket, hogy a szerződést csak egy évre, de változatlanul meghosszabbítanák.

a megbeszélésen igen sok szó esett a február 23-i államcsinnyel kapcsolatos amerikai álláspont tisztázásáról. mint emlékezetes, madridban annak idején nagy meglepetést keltett, hogy az amerikai külgyminiszter „spanyol belügynek”, minősítette első nyilatkozatában a puccskisérletet, és csak annak meghiusulásakor hangzottak el amerikai részről a spanyol demokráciát támogató nyilatkozatok.

haig külgyminiszter, aki szerdán este kétórás késéssel érkezett a spanyol fővárosba, csütörtökön korán reggel kampelman nagykövettel, a madridi találkozón részvevő amerikai küldöttség vezetőjével tartott munkareggelivel kezdte zsufolt programját.

leh/jp mp

12.54 090481 1694

--

sk0033 4 300 mtik1034

amerikai űrrepülőgép

cape canaveral /florida/, 1981. április 9. /ap/ - indulásra készen megérkezett szerdán a floridai légikikötőbe john young és robert crippen űrhajós, akik a columbia űrrepülőgép fedélzetén indulnak pénteken a világűrbe.

az újszerű űrjármű sajátossága, hogy úgy száll fel mint egy űrhajó, és úgy ér földet, mint egy repülőgép - vagyis szárnyakkal siklik és kerekeken gurul. az angol nyelvű elnevezés - a „shuttle”, szó - pedig ingázást jelent, a gép ugyanis többször is elindítható az űrbe.

Nw

14. 10

✱

tervek szerint az indulás pénteken közép-európai idő szerint 13 óra 50 perckor lesz; floridában a napfelkelte utáni első órában, hajnali 6.50-kor. ha minden rendben zajlik, akkor két nap, 6 és fél óra utazás, illetve 36 föld körüli fordulat után landol a columbia a kaliforniai edwards katonai légitámaszponton.

az aggodalomra már sokszor okot adó időjárás ezuttal szépnek ígérkezik. nem minden izgalom nélküli azonban a készülődés, ugyanis az egyesült államok még sohasem küldött a világűrbe személyzettel olyan űrhajót, amelyet előzőleg ember nélkül ne próbáltak volna ki, most viszont ez történik.

kj mp kd

13.29 090481 1161

--

sk0034 4 230 mtik1035

schmidt - parlament /1.rész/

sándor istván, az mti tudósítója jelenti:

bonn, 1981. április 9. /mti/ - a nato legutóbbi tanácskozásai és genschert moszkvai tárgyalásai nyomán az nskk-kormányja abból indul ki, hogy a két nagyhatalom „a viszonylag közeli jövőben”, folytatja tárgyalásait az „eurostratégiai”, rakétákról - jelentette ki csütörtökön helmut schmidt nyugatnémet kancellár.

a nemzet helyzetéről szóló parlamenti nyilatkozatában a kormányfő megerősítette, hogy még ebben az évben találkozni kíván bonnban leonyid brezsnyev szovjet államfővel. genschert külgyminiszter és a szovjet vezetők találkozásán fontos pontokban tisztázódott a fegyverzetellenőrzéssel és az európai együttműködés folyamatával kapcsolatos szovjet álláspont - hangsúlyozta schmidt. kiemelte, hogy a szovjetunió kész előfeltételek nélkül tárgyalni a közép-hatótávolságú rakétafegyverek csökkentéséről.

beszédének külpolitikai részében ugyanakkor a szovjetuniót tette felelőssé a nemzetközi légkör romlásáért, és azt állította, hogy a nato fegyverkezési határozatára az „egyoldalú szovjet katonai fölény”, miatt volt szükség. szövetségi hűségéről biztosította az új amerikai vezetést és üdvözölte, hogy kormánya és a reagan-kormány közti eddigi konzultációkon „minden lényeges kérdésben nagyfokú egyetértés mutatkozott.”

Nw

14. 10

✱

rendkívül súlyosnak minősítette schmidt a világgazdaság helyzetét és jelezte: az nszk gazdasága sem képes megbirkózni az olajárak emelkedésével és az abból fakadó rekordméretű deficittel az állami fizetési mérlegben. a kancellár szerint a társadalmi össztermék és a lakosság jövedelme idén csökkenni fog az nszk-ban, a munkanélküliség pedig a jelenlegi arányban is tartós probléma marad.

elutasította az újabb állami konjunktúraprogramok gondolatát. a bonni kormány elsődleges gazdasági célját - a fizetési mérleghiány-csökkentést - energiatakarékossgal és a termelés szerkezetének gyors átalakításával lehet elérni - mondta. aggodalommal szólt az európai gazdasági közösségen belüli ellentétekről és az egyre növekvő protekcionizmusról. szavai szerint a következő évek terheit a dolgozóknak is vállalni kell, egyebek között azzal, hogy „önmérsékletet”, tanúsítanak az új bérszerződéssel kapcsolatos tárgyalásokon.

a két német állam viszonyáról szólva schmidt megerősítette: a nemzetközi helyzet alakulásától függően találkozni kíván erich honeckerrel, hogy rendezni próbálja a vitás és nyitott kérdéseket. /folyt./

or/jp pl

13.35 090481 2486

-.-

sk0035 4 230 mtik1036

schmidt - parlament /2. rész/

a két német államot különös felelősség terheli azért, hogy viszonyuk ne jelentsen további feszültséget Európában. mint általában a kelet-nyugati viszonyban, az nszk és zndk kapcsolataiban is az elért eredmények megőrzése és megszilárdítása az elsődleges cél - hangsúlyozta a nemzet helyzetéről szóló parlamenti nyilatkozatában schmidt.

or/jp pl

13.37 090481 0396

Nw

15.10  


-.-

sk0036 3 230 mtik1038

rövid hírek

menyegzői bomba

jeruzsálem, 1981. április 9. /reuter/afp/ - szerdán este jeruzsálemben kézi gránát repült egy menyegzői vacsora résztvevői közé. a robbanás egy palesztin pincér és két izraeli kisgyerek halálát okozta. szemtanúk elmondták, hogy az izraeli gyártmányú gránátot egy robogó gépkocsiból dobták az étterembe.

Lőrincz gyula - kiállítás

prága, 1981. április 9. /mti/ - szerdán pozsonyban, a művészetek házában megnyílt Lőrincz gyula magyar nemzetiségű szlovákiai festőművész életmű kiállítása. a „nemzeti művész”, címmel kitüntetett alkotó, aki évtizedeken át elnöke volt a csehszlovákiai magyar dolgozók kulturális szövetsége /csemadok/ központi bizottságának, néhány hónappal ezelőtt hunyt el 71 éves korában. a május 3-ig nyitvatartó kiállításon Lőrincz gyulának több mint 300 festményét és grafikáját láthatják az érdeklődők.

baszk szeparatisták

bilbao, 1981. április 9. /reuter/afp/ - egy rendőr életét vesztette, két másik megsebesült csütörtökön bilbaóban, amikor négy vagy öt baszk szeparatistának tartott fegyveres géppisztolyokból tüzet nyitott két rendőrségi riadóautóra. a kocsikban ülő nyolc rendőr közül öt sértetlen maradt, de az egyik sebesült röviddel kórházba szállítása után meghalt.

vi sn mj

13.41 090481 1283


-.-

sk0037 4 230 mtik1037

Lengyel frontharcosok

varsó, 1981. április 9. /pap/ - varsóban csütörtökön rendezik meg a demokrácia és szabadság harcosai szövetségének, a lengyel háborús veteránok vezetőségének plénumát a minisztertanács irodájának épületében.

Nw

15.10  


a háborus veteránok 663 ezer tagot tömörítő legnagyobb lengyelországi szervezetének vezetősége azt vitatja meg, milyen szerepet vállal a szövetség az ország életében, különös tekintettel a kialakult társadalmi és gazdasági helyzetre.

a tervek szerint a tanácskozáson határozatot hoznak a szövetség további feladatairól.

hj mj

13.42 090481 0590

-.-

sk0038 4 230 mtik1039

oapc-tanácskozás

simó endre, az mti tudósítója jelenti:

Róma, 1981. április 9. /mti/ - Rómában csütörtökön ér véget a kőolajtermelő arab államok szervezetének /oapc/ és a dél-európai államoknak a tanácskozása gazdasági együttműködésük további lehetőségéről. a konferencián újból kifejeződött, hogy a dél-európai tőkés államok több alapvető kérdésben a fejlődő országoktól eltérően ítélik meg az együttműködés útját, módját. nem annyira az olajtermelő államok ipari fejlődésének az előmozdításában érdekeltek, mint inkább a hagyományos árucserében: olajért és egyéb nyersanyagokért cserében ipari fogyasztási cikkek eladásában.

de a dél-európai tőkés államok képviselői is egymástól eltérően ítélték meg az oapc tiz tagállamához fűződő viszonyuk jövőjét - aszerint, hogy mennyire ráutaltak a kőolajra és az ezzel kapcsolatos gazdasági viszony további tervezésére. /franciaország kevésbé, olaszország sokkal inkább./ érdekeik az olaj és az olajtermékek árának stabilizálásában találtak, továbbá abban, hogy az olajexportáló országok fizetési mérlegében jelentkező többletet náluk költsék el. olasz részről egyenesen a 30-as évek világgazdasági válságához hasonlították annak veszélyét, amely az olaj árának további emelése esetén fenyegetné a fejlett tőkés államok gazdaságát. figyelmeztették az oapc államait, hogy egy ilyen „katasztrófa”, az ő gazdasági és pénzügyi viszonyaikra is visszahatna.

a dél-európai államok azzal is igyekeztek nyomást gyakorolni a termelőkre, hogy hivatkozzanak az amerikai olaj- és szénkitermelés fellendítésére, a szovjet tervezett gázvezetésekre, energiaforrásaik sokrétűbbé tételének folyamatára, mind a beszerzés földrajzi

Nuw

13.42

irányait, mind az energiaforrások szerkezeti összetételét /atom, olaj, gáz, szintetikus energiahordozók stb./ illetően.

a tanácskozás légkörét áthatották a világban és az oapc térségben végbemenő politikai változások, a fejlődő népek törekvése egy új nemzetközi gazdasági rend kialakítására. a szemináriumon összesen 18 ország vett részt, az oapc tiz tagállamának képviselői, továbbá olaszország, franciaország, görögország, törökország, spanyolország, portugália, ciprus és máltá képviselői. jugoszlávia megfigyelőként képviseltette magát.

se/im pl kd

13.44 090481 2263

-.-

sk0039 4 700 mtik1040

agyproteín

washington, 1981. április 9. /reuter/ - tudósoknak sikerült azonosítaniuk egy olyan agyproteint, amely valószínűleg kulcsszerepet játszik a tanulás folyamatában azáltal, hogy megkönnyíti a jelzések áramlását az agysejtek között - közölte csütörtökön az amerikai országos tudományos alap.

ez a pdh nevű enzim a tanulásra jellemző elektromos ingerek következtében lényeges kémiai változásokon megy keresztül, és ezek a változások kapcsolatban vannak az agysejtekben felhalmozódott kalcium mennyiségével. ez az összefüggés azért jelentős, mert az agysejtek kalciuma ellenőrzi a sejtek közti vegyi üzenetátvitelő anyagok - az úgynevezett neurotranszmitterek - kibocsátását.

kj pl

13.46 090481 0716

Nuw

13.46

-.-

sk0040 4 230 mtik1041

francia választási kampány

baracs dénes, az mti tudósítója jelenti:

párizs, 1981. április 9. /mti/ - a francia kommunista párt központi bizottsága - amely szerdán tanácskozott az elnökválasztási kampány eddigi alakulásáról - úgy értékeli, hogy georges marchais március 23-i televíziós nyilatkozata nagy visszhangot keltett az országban. március 23-án a kommunisták elnökjelöltje - mint ismeretes - arról a fellevelesről szólva, hogy a május 10-i második fordulóba giscard d'estaing és francois mitterrand kerülne be, leszögezte: semmiképpen sem szavazna giscard d'estaingre, nem kívánna tartózkodni sem, nem zárja ki, hogy mitterrandra szavazzon, de a szocialista jelölt jelenlegi magatartása problémát jelent számára.

a központi bizottság határozata, amelyet a l, humanité csütörtöki száma közöl, hangsúlyozza, hogy az első, április 26-i szavazási forduló nagyfontosságú lesz. georges marchais-ra szavazni amennyit jelent, mint arra szavazni, hogy vereséget mérjenek giscard d'estaing-re, állást foglaljanak egy új politika mellett és a megvalósítására szolgáló eszközök mellett, jóváhagyják álláspontját egy olyan baloldali egységkormány megalakításáról, amelyben kommunista és szocialista miniszterek vennének részt, jóváhagyják a kommunisták harcát az egységért, a kommunista szavazatok erős biztosítanak arra, hogy túllépjenek a francois mitterrand irányvonala által támasztott akadályon - mitterrand ugyanis továbbra is ködbeburkolja céljait és az elérésükre szolgáló eszközöket, visszautasítja a kommunista minisztereket, szabadságot kíván magának biztosítani, hogy esetleg a jobboldallal kormányozzon.

március 23 óta - szögezi le a központi bizottság határozata - számos jel van arra, hogy népi áramlat bontakozik ki, amely a georges marchais-ra április 26-án adandó szavazatokban a kiutat látja a jelenlegi helyzetből. erre utal például, hogy giscard d'estaing, aki kampányának elején azt mondta, hogy senkit sem fog támadni, most éles támadásokat intéz a kommunisták és jelöltjük ellen. ezt mutatja georges marchais választási gyűléseinek nagy sikere. a határozat további erőfeszítésekre szólítja a kommunistákat, mindazokat, akik georges marchais jelöltségét támogatják.

bd/dj pl

13:58 090481 2228

Nuv

15.10

- -

sk0041 4 230 mtik1042

albán lap - koszovo /1.rész/

belgrád, 1981. április 9. /mti/ - „a tiranai ze:ri i popullit című lapnak a legutóbbi koszovói eseményekről közölt szerdai kommentárja, amelyet az albán rádió is ismertetett, botránys beavatkozás jugoszlávia belügyeibe, s szöges ellentétben áll a jugoszláviai albán és más nemzetiségek álláspontjával, valamint életbevágó érdekeivel, - állapította meg csütörtök reggeli számában a pristinai rilindja című albán nyelvű napilap, amelynek állásfoglalását egyidejűleg minden jugoszláv újság átvette.

„a ze:ri i popullit azzal vádol bennünket - hangzott a többi között a rilindja válasza -, hogy dezinformáltuk a közvéleményt a közelmúltban lejátszódott koszovói ellenséges tüntetések és az ellenforradalmi jellegű akciók szétverésére foganatosított intézkedéseink okairól. a jugoszláviai albán nemzetiség, az ország többi nemzetével és nemzetiségével együtt, ezeket a megmozdulásokat ellenségesnek és ellenforradalminak értékelte, s rámutatott, hogy egész jugoszlávia stabilitását, egységét és függetlenségét fenyegették.

értékelésünket és intézkedéseinket a ze:ri i popullit sovinszta módon a szerb nép számlájára írja, hogy nemzetiségi gyűlölködést szitson és összeütközést teremtsen. tény azonban, hogy a szerb nép, jugoszlávia minden nemzete és nemzetisége szolidaritást vállalt és segítséget nyújtott intézkedéseinkhez. spekulatív számadatokat és kiragadott idézeteket közölve a tiranai lap ez alkalommal ismét a legraszindulatubb értékelést adja koszovo „elmaradottságáról, szegénységéről, nyomoráról, demokratikus és politikai jogainak hiányáról,„ ismeretese azonban koszovo autonóm tartomány és az ott élő albán nemzetiség minden területen elért nagy eredményei, amelyeket az elmúlt 35 esztendőben a szocialista öngazgatású jugoszlávia nemzetei és nemzetiségeinek egyenjogú közösségében, s annak támogatásával ért el, - írta a jugoszláv lap, majd így folytatta:

„teljesen vak, s a bürokratikus-dogmatikus, nacionalista propaganda megszállotta az, aki tagadja koszovo tartomány társadalmi-gazdasági fejlődésének kimagasló eredményeit. a ze:ri i popullit azért titkolja fejlődésünket, mert tirana annál inkább nyugtalan, minél inkább fejlődünk,„ /folyt./

már/im mj kd

14:07 090481 2244

Nuv

15.10

- -

sk0042 4 230 mtik1043

albán lap - koszovo /2.rész/

a ze:ri i popullit lekiismeretlenül spekulál azzal az állításával, hogy „koszovo népe a tüntetéssel elégedetlenségét fejezte ki, sem a koszovói, sem a koszovói albán nép nem vonult ki tüntetni, sőt tömegesen elvetette az ellenség nacionalista és irredenta, ellenséges jelszavait, amelyek megtévesztették az ifjúság és az állampolgárok egy részét.

a ze:ri i popullit arcátlanul azt a követelést hangoztatja a koszovói albánok nevében, hogy „szabadítsák meg őket a szerbektől, milyen jogon és milyen szándékkal teszi ezt a tiranai lap? hiszen jól tudja, hogy a jugoszláviai albán nemzetiség szabad és egyenjogú az ország összes többi nemzetével és nemzetiségével. a koszovói albán nemzetiség tudatában van annak, hogy a „köztársasági státus a tartományi helyett! jelszó jugoszlávia alkotmányos rendjének, stabilitásának és integritásának szétbomlásztására irányuló kísérlet. ezért abszurd a ze:ri i popullitnak az az állítása, hogy jugoszlávia alkotmányos rendje, szilárdsága és függetlensége mellett foglal állást.

a tiranai orgánum „üzeneteit, nem vagyunk hajlandók elfogadni „becsületesnek, tisztának és nemesnek, ellenkezőleg: elfogadhatatlannak, megengedhetetlennek és rossz szándékúnak, az ellenséget bátorítónak tartjuk azokat. a jugoszláviai albánok „problémáját, - amit a ze:ri i popullit említ - maguk a jugoszláviai albánok oldották meg, amikor létrehozták ezt a közösséget, s elkötelezettségükkel tovább gazdagítják lakóinak egyenjogúságát, testvériségét-egységét, a szocialista öngazgatású jugoszláviát.

neveltségesen hangzanak az albániai lapnak a jugoszlávia „testvéri népeivel való barátság megőrzéséről, hangoztatott trázisai, neveltségesen és sértően cseng „albánia testvéri segítségnyújtási készségének, emlegetése, mert ez sokkal inkább fenyegetésre mint együttműködési készségre hasonlít. de ezekben a nehéz percekben és a ze:ri i popullit durva támadása ellenére is hangsúlyozzuk a jugoszlávia és albánia, s ezen belül koszovo autonóm tartomány és albánia közötti jószomszédság fejlesztésére, az egyenjogú és kölcsönösen hasznos együttműködés bővítésére irányuló készségünket, ha egyik fél sem avatkozik be, még egy pillanatig sem a másik belügyeibe. a ze:ri i popullit cikkében kifejtett álláspont azonban kirívó beavatkozás a jugoszláv belügyekbe, s ez a tény kétségesse teszi a másik fél őszinteségét. /folyt./

már/im mj kd

14.09 090481 2427

Nm

16.05

sk0043 4 230 mtik1044

szovjet légvédelmi erők

moszkva, 1981. április 9. /taszsz/ - április 12-én ünneplik a szovjetunióban a hadsereg légvédelmi alakulatainak napját. az esemény kapcsán a taszsz-nak adott nyilatkozatában miheil beregovoij altábornagy, a légvédelmi radar-erők parancsnoka kijelentette: a légvédelmi egységek békeidőben is állandó harckészültségben, az első vonalban vesznek részt a haza határainak őrzésében.

- a különböző típusú légvédelmi rakéták nagy tüzerővel, nagy repülési gyorsasággal rendelkeznek, s kezelők tevékenységének hatékonysága nem függ az időjárási viszonyoktól, és a napszaktól sem - állapította meg az altábornagy.

- beregovoij kijelentette: az ellenfél mindig is támadásának váratlanságát tekintette győzelme kulcsának. a szovjet légvédelmi radar-erők feladata, hogy fosszák meg az ellenséget a rajtaütés lehetőségétől. ezek a csapatok a legújabb, zavarás-védő, automatizált rádió-lokációs állomásokkal vannak ellátva, amelyek lehetővé teszik, hogy bármely évszak bármilyen napszakában felfedezzék az ellenség alacsonyan vagy magasan repülő célpontjait a védett objektumtól távoli szakaszon.

a szovjet tábornok kijelentette: miközben a nato militarista körei az amerikai katonai-ipari komplexum és a nyugat imperialista köreinek vezetésével, peking közreműködésével fokozzák a fegyverkezési hajszát, a szovjetunióra és a szocialista országokra irányított újabb nukleáris hadászati fegyverfajták gyorsított kifejlesztésére csillagászati összegeket költenek, a szovjetunió ismételtén azt a szilárd álláspontját fejtette ki, hogy nemzetközi téren jelenleg nincs fontosabb feladat pártunk, népünk, a világ népei előtt, mint a béke megvédése. az egész világ békéjét védelmezve kénytelen a szovjetunió védelmi potenciálját, fegyveres erőit fenntartani és erősíteni - hangsúlyozta beregovoij.

ti mj

14.23 090481 1839

Nm

16.05

sk0044 4 230 mtik1045

albán lap - koszovo /3. rész/

„mélyen nyugtalanít bennünket az, hogy a tiranai ujság az elmúlt századok szellemét és hangját idézi fel. fejtegetése jugoszláviában senkit sem téveszt meg, s nem csökkenti az ellenség ellen folytatott harcunk élet és hatékonyságát, - fejezte be a rilindja.

rendkívül éles hangú kommentárban ítélte el a ze:ri i populit megállapításait szerda éjszakai kommentárjában a belgrádi televízió is.

mint jelentettük, sztane dolanc, a jksz kb elnökség tagja hétfői belgrádi nemzetközi sajtóértekezletén a koszovói események kapcsán albániáról a következőket mondta: „enver hodzsa mintegy négy esztendővel ezelőtt kijelentette, hogy albánia nagyon érdekelt jugoszlávia függetlenségében, integritásának megőrzésében és határainak változatlanságában, továbbá, hogy albánia kész harcolni mindenki ellen, aki veszélyeztetné jugoszlávia függetlenségét. reméljük, hogy albánia továbbra is ezt az álláspontot képviseli. mert egyértelmű és világos: minden jugoszlávia elleni támadás és veszély egyben albániának is kárt okozna. a legutóbbi koszovói tüntetések ügyében tirana nem intézett tiltakozó jegyzéket jugoszláviához, s nem mondhatjuk, hogy a történetek mögött az albán kormány áll.,,

már/im mj

14.29 090481 1250

-.-

sk0045 4 230 mtik1046

Libanon - tudósítói /1. rész/

böcz sándor, az mti tudósítója jelenti:

beirut, 1981. április 9. /mti/ - szárkisz libanoni elnök szerdai tüzszüneti felhívása nyomán lassan elhallgattak a fegyverek beirutban és zahléban. a csütörtök hajnal mindkét hadszíntéren nyugalomban tett el, és délelőtt sem érkezett jelentés a 19. tüzszüneti megállapodás megsértéséről.

Nuu

16. *er**er*

a fegyvernyugvás megszilárdítása azonban a politikai tárgyalások eredményességétől, a harcok kiújulásának elejét vevő biztonsági rendszabályok bevezetésétől függ. zahléban átmenetileg a rendőrség és a csendőrség tartja fenn a rendet.

még mindig nehéz megbízható képet alkotni a veszteségekről. a legfrissebb adatok szerint legalább kétszázán vesztették életüket, s több mint hatszáz a sebesültek száma. mint georges hauri, a libanoni kp kb főtitkára felhívta rá a figyelmet, az áldozatok magas számáért elsősorban azokat a falangista katonai vezetőket terheli a felelősség, akik mind beirutban, mind zahléban sűrűn lakott városnegyedekben állították fel tüzérési utcaikat, és az iskolákat, templomokat, sőt a kórházakat is katonai támaszpontként használták fel az arab békefenntartó erők ellen indított támadásaikhoz. hauri rámutatott, hogy a nyugati propaganda aránytalanul eltulozta, egyoldalúan dramatizálta a kelet-beirutit és zahléi veszteségeket, holott köztudott, hogy a nyugat-beirutot sújtó jobboldali támadások és izrael dél-libanoni agressziói összehasonlíthatatlanul nagyobb áldozatokat követeltek. /folyt./

bz/im fg mj

14.37 090481 1514

-.-

sk0046 4 230 mtik1047

Libanon-tudósítói /2. rész/

valid dzsumblatt, a haladó nemzeti mozgalom központi politikai tanácsának elnöke ismét a falangista pártot tette felelőssé a zahléi eseményekért. a falangisták - mutatott rá - valóságos erődítménnyé változtatták zahlét, hogy az arab /szíriai/ békefenntartó erőket kiszorítva, összeköttetést teremtsenek az ellenőrzésük alatt álló körzet és a haddad-féle dél-libanoni „miniállam, „ között. dzsumblatt határozottan elvetette a libanoni válság nemzetköziesítését célzó - és a libanoni jobboldal szándékaival egybeeső - francia kezdeményezéseket. a baloldali libanoni politikus szerint ezek csupán giscard d'estaing francia köztársasági elnök választási propaganda fogásai. a francia külügyminisztérium csütörtökön bejelentette, hogy francois-poncet külügyminiszter üzenetet küldött khaddam szíria külügyminiszternek, amelyben segítséget kért - és kapott - a harcok során megsebesült polgári lakosság elszállításához.

Nuu

16. *er**er*

jasszer arafat, a palesztinai felszabadítási szervezet <sup>vbj</sup> elnöke brian urquharttal, az ensz-főtisztár különmegbízottjával találkozáskor elmondta, hogy bár a falangista tüzérség rendszeresen lőtte a beirutai palesztin menekülttáborokat, a palesztin ellenállás távol-tartotta magát az ütközetektől. a mostani konfliktus a pfsz <sup>vbj</sup> elnöke szerint az izraeli-falangista együttműködés egyenes következménye. a falangisták azért ütköztek meg az arab békefenntartó erővel, hogy a dél-libanoni fronttal egyesülve harapófogóba szorítsák a palesztin ellenállást. rafael ejtan izraeli vezérkari főnök két héttel ezelőtt júniében folytatott egyeztető tárgyalásokat a falangista parancsnoksággal.

az as-sark című beirutai lap szerint a falangisták ötezer militáristát vontak össze zabléban, nagyarányú provokációjuk főpróba volt a május 1-re tervezett általános offenzívához.

bz/im fg mj

14.41 090481 1830

-.-

sk0047 4 230 mtik1048

thai föld - amesztiá-javaslat

bangkok, 1981. április 9. /mti-ap/ - pramarn adirekszan thai földi minisztere helyettes csütörtökön bangkokban azt mondta újságíróknak, hogy szerinte amesztiában kell részesíteni a múlt heti elvetélt katonai puccskísérlet vezetőit - „mert többségük a múltban nagy szolgálatokat tett az országnak,„

a minisztere helyettes, aki a jobboldali nacionalista thai földi nemzeti párt vezetője, azt tervezi, hogy pártja nevében törvényjavaslatot terjeszt a nemzetgyűlés jövő hónapban esedékes ülészáka elé ebben a kérdésben.

egy kormányzóvivő bejelentése szerint időközben bangkokban megtiltották, hogy az államcsínykísérletben részes, 53 fogva tartott személyt bárki meglátogassa. a vizsgálati fogságban a foglyok nem kaphatnak újságokat, híreket sem a külvilágból.

a foglyok között van 28 katonatiszt, 16 magas rangú rendőr és bangkok kormányzója is.

fg mj

14.52 090481 0933

Nm

16.25  
98

-.-

sk0048 4 230 mtik1049

crocker nairobiában

nairobi, london, 1981. április 9. /mti-afp/reuter/upi/ - afrikai körútjának első állomására, a kenyai fővárosba érkezett csütörtökön chester crocker amerikai elnöki tanácsadó, a washingtoni külügyminisztérium afrikai ügyekkel megbízott államtitkára.

a tíz országot érintő utazás hivatalos célja az egyesült államok új afrika-politikájának megalapozása, főképpen elfogadtatása; a hangsúlyt amerikai részről ezen belül a namibia függetlenségéről folytatandó tárgyalások újratevésére teszik. az államtitkár a reagan-kormány erről kidolgozott elképzelését terjeszti tárgyaló partnerei elé, és igyekszik megmagyarázni az amerikai kormányzatnak a dél-afrikai rendszer felé tett, s a kapcsolatok fejlesztését célzó lépéseket.

az amerikai államtitkár előzőleg londonban ismertette az - egyes források szerint új - amerikai javaslatokat, amelyek elsődleges célja: a namibia-tárgyalások felújítása. a javaslatok lényege a „zimbabwe-típusú,„ megoldás - azaz namibia alkotmányát az ensz tervével szemben még az általános választások előtt, nemzetközi konferencián kell elfogadtatni az érdekelte felekkel. az egyesült államok ezzel a megoldással előre szeretne biztosítékokat kapni namibia jövőbeni társadalmi berendezkedésére vonatkozóan.

a namibia függetlenségére vonatkozó ensz-tervezetet - mint ismeretes - öt nyugati ország /egyesült államok, kanada, nagy-britannia, franciaország, nszk/ dolgozta ki eredetileg. ezt azonban a januári genfi namibia-konferencián a dél-afrikai köztársaság egy előnyösebb alku reményében, az új amerikai kormányzat hivatalba lépésére várva megtorpedózta.

megfigyelők megjegyzik, hogy az új amerikai kormányzat afrika-politikájának kialakításánál arra törekszik, hogy ne csak szövetségesei, de dél-afrika gazdasági és stratégiai jelentőségét is kellően érvényesíthesse globális politikájában. úgy tűnik, hogy miközben az egyesült államok saját szerepére szeretné helyezni a hangsúlyt a namibiai kérdés rendezésében, a szövetségesek - elsősorban anglia és franciaország - az ensz ismételt és mielőbbi szerepvállalását szorgalmazzák.

crocker hazauton április 23-án várhatóan tájékoztatja majd tárgyalásainak eredményéről az öt nyugati hatalom képviselőiből álló ugynevezett „összekötő csoportot,„

Nm 16.40  
98

szerdán londonban közös sajtóértekezletet tartott a délnyugat-afrikai népi szervezet /swapo/ és az illegális dél-afrikai apartheid-ellenes szervezet, az afrikai nemzeti kongresszus /anc/. a két szervezet elítélte az amerikai kormányzat „példátlan pálfordulását,, - azaz nyitását a pretoriai rezsim felé.

ta fg mj

15.03 090481 2609

-. -

sk0049 4 230 mtik1050

haig - 2

madrid, 1981. április 9. /mti/ - a külügyminisztériumban folytatott megbeszélés után alexander haig leopoldo calvo sotelot kereste fel. a spanyol miniszterelnök josé pedro pérez-llorca külügyminiszter és alberto oliart saussol hadügyminiszter társaságában másfél órán keresztül tárgyalt az amerikai külügyminiszterrel, akit ezt követően jános károly király fogadott kihallgatáson.

az efe által közölt cáfolattal szemben spanyol sajtókörökben továbbra is annak a valószínűségét hangoztatják, hogy a szeptemberben lejáró spanyol-amerikai barátsági és együttműködési szerződést - áthidaló megoldásként - az egyszerű meghosszabbítás helyett egy évre szóló új megállapodással helyettesítik. 1982-ben pedig, miután megtörténik a döntés spanyolország nato-belépéséről, kidolgoznak egy ezzel összhangban álló új szerződést.

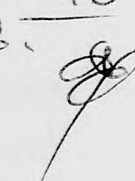
alexander haig az egyesült államok madridi nagykövetségén fogadta felipe gonzález, a legnagyobb spanyol ellenzeki párt, a spanyol szocialista munkáspárt főtitkárát.

csütörtökön a spanyol külügyminiszter ebédet adott alexander haig tiszteletére.

leh/dj pl mj

15.12 090481 1122

Nm

16. 40  


-. -

sk0050 4 230 mtik1052

irak - el nem kötelezettek

bagdad, 1981. április 9. /mti-ina/ - izzat ibrahim al-duri, az iraki forradalmi parancsnokság tanácsának alelnöke csütörtökön bagdadban fogadta az el nem kötelezettek jószolgálati misszióját, amely közvetíteni próbál irak és irán között a háború befejezése érdekében.

a kubai, az indiai, a zambiai külügyminiszterből és a pfsz képviselőjéből álló 4 tagú bizottság szerdán érkezett bagdadba - egyelőre a tájékozódás céljával. konkrét javaslatokat az el nem kötelezettek a két háboruzó szomszédország fővárosában tett utjuk után terjesztenek elő.

izzat ibrahim al-duri biztosította a bizottság tagjait, hogy irak az el nem kötelezett mozgalom elveinek alapján - és figyelembe véve a mozgalomnak a világbékeért és a népek függetlenségéért folytatott harcban betöltött szerepét - támogatja közvetítői erőfeszítéseket. az iraki politikus szerint az „iráni agresszió kényszerítette irakot arra, hogy megvédje földjét és területi integritását,,.


a forradalmi parancsnokság tanácsának alelnöke iránra hárította a teljes felelősséget a háború kirobbanásért, és annak minden következményéért. azt mondta, hogy irak a háború első napjaitól kezdve tüszünetet és a konfliktus igazságos, tisztas rendezését sürgette.

a négytagú bizottság szerdán már tárgyalt tarik aziz miniszterelnök-helyettesével és szadun hammadi külügyminiszterrel is.

fg kd

15.29 090481 1407

Nm

16. 40  


-. -

sk0051 4 230 mtik1053

aesz mini-csucs

Lagos, 1981. április 9. /mti-afp/reuter/ - nem tartják meg az afrikai egyszerszerzet /aesz/ péntekre lagosban tervezett „mini-csucsértekezletét”, - jelentették be csütörtökön a nigériai fővárosban, hírek szerint maga a nigériai államfő jelentette be az aesz-tanácskozás törlését, arra hivatkozva, hogy kadhafi ezredes, a libiai forradalom vezetője állítólag lemondta a részvételt.

Libiai részről hivatalos formában nem jelentették be, hogy kadhafi nem szándékozik részt venni az értekezleten, nigéria egy tripoli közvetítő útján értesült kadhafi távolmaradási szándékáról.

a 49 tagu afrikai egyszerszerzet hat tagállamának részvételével tervezett csucsértekezlet megtartását az aesz miniszteri tanácsának március 2-án addisz abebában tartott értekezletén határozták el. a tanácskozáson - főként a nyugat- és az észak-afrikai államok nyomására - olyan zárónyilatkozatot fogadtak el, amely sürgette a csádi választások mielőbbi kiírását, elítélte libia és csád tervezett egyesülését, és javasolta afrikaközi „békefenntartó”, erők létrehozását csádban.

a péntekre tervezett „mini-csucs”, - amelynek témája éppen ez utóbbi kérdés, tehát a csádi „békefenntartó”, erők létrehozása lett volna - a törvényes csádi kormány elnöke, goukouni oueddei és kadhafi mellett részt vett volna az algériai, a kameruni, a nigériai államfő, az ülés elnökeként pedig siaka probyn stevens, sierra leone államfője, az aesz soros elnöke is.

ág fg

15.35 090481 1487

-.-

sk0052 4 230 mtik1054

nszép-kongresszus-előkészítés

kocsis tamás, az mti tudósítója jelenti:

berlin, 1981. április 9. /mti/ - a német demokratikus köztársaságban befejeződtek a politikai-szervezeti és technikai előkészületek a német szocialista egységpárt berlinben szombaton megnyitójú x. kongresszusára. az nszép központi bizottsága már a hét elején jóváhagyta a kongresszus elé terjesztendő anyagokat: a

Nm

17.

központi bizottság beszámolóját, amelyet erich honecker főtitkár terjeszt elő, az 1981-85-ös népgazdasági terv irányelveinek tervezetét, valamint willi stoph miniszterelnök, a kb politikai bizottság tagja ehhez kapcsolódó előterjesztésének tervét.

berlinben a köztársaság palotájában minden készen áll a hatnapos tanácskozás hazai és külföldi résztvevőinek méltó fogadására. csütörtökön megkezdődött a több mint 2,1 millió párttagot és tagjelöltet képviselő delegátusok akkreditálása: a kongresszusra minden 800 párttag után egy-egy teljes jogú, s minden 800 tagjelölt után egy-egy tanácskozási jogú küldöttöt választottak a még februárban megtartott megyei küldöttértekezleteken.

megérkeztek a világ különböző kommunista és munkáspártjait, más forradalmi pártjait és nemzeti felszabadító mozgalmait képviselő első küldöttségek. csütörtök délután megnyílt a kongresszus nemzetközi sajtóközpontja.

a x. pártkongresszust az ndk történetének eddigi legeredményesebb, az egész országot átfogó munkaversenye előzte meg. az elmúlt napokban több mint 250 ipari üzemek, építőipari, közlekedési és kereskedelmi vállalatnak, távközlési intézménynek, tsz-nek és más mezőgazdasági üzemnek, egy sor politikai, tudományos, kulturális, oktatási és egészségügyi intézménynek, valamint a fegyveres erők és testületek több alakulatának, illetve szervének adták át kimagasló teljesítményeikért az nszép kb által adományozott kongresszusi díszdíszásokat. sokan részesültek magas állami és egyéb kitüntetésekben.

a kongresszus alkalmából nagy számban avattak fel új gazdasági, kulturális, egészségügyi létesítményeket az ndk-ban, köztük olyanokat is, amelyek építésében, szerelésében, munkába állításában közreműködtek az ndk-ban dolgozó magyar munkások, szakemberek is.

ko/dj mj kd

16.13 090481 2199

Nm

17.

✍

sk0053 4 230 mtik1055

tyihonov

szabó zoltán, az mti tudósítója jelenti:

bécs, 1981. április 9. /mti/ - ausztriai hivatalos látogatásának negyedik napján, csütörtökön nyikolaj tyihonov szovjet miniszterelnök az osztrák fővárosból különvonattal mauthausenbe utazott, ahol megkoszoruzta az egykori koncentrációs táborban a náciizmus áldozatainak emlékművét. ezt követően linzben felkereste a vöest-alpine acélművet, ausztria legnagyobb ipari üzemét. a szovjet kormányfőt elkísérte vidéki utjára josef staribacher osztrák kereskedelmi és ipari miniszter.

a linzi üzemben nyikolaj tyihonov jelentésében a promszirjoimport szovjet külkereskedelmi vállalat és a vöest-alpine képviselői szerződést írtak alá 800 ezer tonna csővezeték szállításáról a szovjetunió számára. a felső-ausztriai üzem 1983-86 közötti időszakban tesz eleget a hozzávetőlegesen 14 milliárd schilling értéket képviselő kötelezettségének. osztrák részről kiemelték, hogy a csütörtökön aláírt szerződés jelentősen elősegíti a munkaalkalmak biztosítását, különös tekintettel arra, hogy az elmúlt hetekben az osztrák államosított ipar több felső-ausztriai és stájerországi üzemében nagyobb arányú elbocsátásokat terveztek. ugyanakkor jelentősen enyhít a nagyarányú szovjet energiaszállítások miatt osztrák részről erősen deficitese kereskedelmi mérleg passzivumán.

miként heribert apfalter, a vöest-alpine vezérigazgatója üdvözlő beszédében rámutatott - a szovjet vállalatokkal eddig megvalósított, illetve a mai naptól kezdődően magasabb szintre emelt együttműködés példaképpül szolgálhat a kelet-nyugati kereskedelem egésze számára.

a szovjetunió minisztertanácsának elnöke a késő délutáni órákban visszautazott bécsbe, ahol este megtekinti a „denavér”, című operettet. nyikolaj tyihonov hivatalos ausztriai látogatása pénteken fejeződik be.

sz/dj pl

16.21 090481 1838

Nw

17

sk0054 4 230 mtik1056

oapcc-tanácskozás - konkluziók

róma, 1981. április 9. /mti/ - a római oapcc-tanácskozáson irányelveket fogadtak el az érintett felek közötti együttműködés lehetőségéről és a felvetődött javaslatokról.

az oapcc-államok és a dél-európai tőkés országok partnernek nyilvánították magukat az együttműködésben: az oapcc-államok mint szénhidrogén-ellátók, a mediterrán térségéhez tartozó tőkés államok pedig mint az ipari fejlődés letéteményesei, ipari termékek, technológia, termelési eljárások szolgáltatói, amelyek részt vesznek az oapcc-államok iparának fejlesztésében.

megállapították, hogy a „a kölcsönös függőség”, jegyében együttműködnek, s ebből a célból rendszeres információcserét valósítanak meg gazdasági helyzetükről.

hangsúlyozták: minden egyes ország maga dönti el, részt vesz-e az együttműködés olyan formában, mint amilyen a társulások létrehozása, pénzügyi intézmények létesítése, kereskedelmi egyezmények kötése.

se/im pl

16.22 090481 0977

-.-

sk0055 4 230 mtik1057

gabonaembargó

washington, 1981. április 9. /taszsz/ - a szovjetunió elleni gabonaembargó megszüntetéséért szálltak sikra az amerikai szenátus mezőgazdasági bizottsága nemzetközi mezőgazdaságpolitikai albizottságának tagjai a testület szerdai ülésén.

a buzatermesztők országos szövetségének elnöke, jim billington szerint a korábbi carter-adminisztráció által bevezetett embargó „erőteljes csapást”, mért az amerikai farmerekre, és összességében is „komoly kárt”, okozott az egyesült államok gazdaságának. a befolyásos szövetség vezetője kifejtette, hogy az amerikai kormánynak a gabonafélék kivitelét tiltó határozata károsan befolyásolja az egyesült államoknak mint kereskedelmi partnernek a hírnevét. billington rámutatott, hogy a korlátozó rendszabályok megszüntetése kedvezően hatna az ország gazdaságának fejlődésére, elősegítené a külkereskedelmi deficit csökkenését.

Nw

17

6

1981.04.09.

a mimmesota állambeli rudy boschwitz republikánus szenátor fellépett a szovjetunió és az egyesült államok közötti kereskedelem növeléséért, és rámutatott, hogy ez serkentőleg hatna a két ország közötti kapcsolatokra is.

x

x

x

brüsszel, 1981. április 9. /ap/upi/ - az európai közösségek bizottsága csütörtökön elutasította franciaország kérését, hogy 600.000 tonna búzát adjon el a szovjetunióknak. a bizottság döntését „technikai, és „nem politikai, indokokra hivatkozva hozta meg. franciaország kérelmét azzal támasztotta alá, hogy az egyesült államok által kezdeményezett embargót más országok már eddig is kijátszották.

egy bizottsági jelentés szerint a „tizek,„ heti átlagban 200.000 tonna búzát exportálnak. amennyiben ez a mennyiség drasztikusan csökkenne, a testület felülvizsgálja a francia kérelmet.

a szerkesztőségek tájékoztatására!

a bizottság úgy határozott, hogy pótlólagosan engedélyezi 50.000 tonna rizs szállítását lengyelországnak a már eddig felajánlott 600.000 tonna élelmiszer mellett 15 százalékos árengedménnyel. a segítség célja, hogy segítse lengyelországot élelmiszer-szükségleteiben a következő hat hónapban.

sr pl kd

16.33 090481 2178

-.-

sk0056 4 230 mtik1058

kania gdanskban

varsó, 1981. április 9. /mti/ - stanislaw kania, a lemp kb első titkára, csütörtökön gdanskba látogatott, hogy eleget tegyen a lenin hajógyár pártszervezete meghívásának.

a találkozó a délutáni órákban kezdődött. részt vesznek rajta a tenger mellék más pártszervezeteinek képviselői is.

Nm

17. 20

1981.04.09.

ugyancsak gdanskban - lech walesa elnök jelenlétében - csütörtökön megkezdődött a szolidaritás szakszervezet országos egyeztető bizottságának kétnaposra tervezett ülése. napirenden a szakszervezeti választások kérdése szerepel.

ae/mh pk

16.36 090481 0572

-.-

sk0057 4 230 mtik1059 /javítás: mtik1015 /

a szerkesztőségek figyelmébe!

mai mtik1015 számú hírnk - rövid hírek - 3. kishirének - „new york: nyerstojas,„ - 5. sorában a név helyesen:

... nevezetes guinness könyvben. ...

zsa pk

16.47 090481 0292

-.-

sk0058 4 230 mtik1060

óvári - vidéki látogatás /1.rész/

kis csaba, az mti kiküldött tudósítója jelenti:

prága, 1981. április 9. /mti/ - dél-csehországba, jindrichuv hradec városába látogatott csütörtökön a cskp xvi. kongresszusán résztvevő mszp-küldöttség, amelyet óvári miklós, a politikai bizottság tagja, a kb titkára vezet. a delegációt elkísérte vaclav moravec budapesti csehszlovák nagykövet is.

a dél-cseh megye, valamint a jindrichuv hradec-i járás határán a magyar vendégeket nagy szeretettel, hagyományos módon, kenyérral és sóval köszöntötték.

ce

18. 20

... a nagy történelmi multu városban a magyar küldöttség virágot helyezett el az internacionalisták emlékművén, majd gyűlésen találkozott a város lakosságának képviselőivel.

Vaclav span, a megyei pártelnökség tagja köszöntötte a küldöttséget, kiemelve a két ország, a két nép szoros baráti kapcsolatait és együttműködését. mint elmondta, a dél-cseh megye komárom testvérmegyéje, s az üzemek, szövetkezetek között igen élénk a kapcsolat.

Óvári miklós átadta a város, s a megye dolgozóinak az mszmp kb és személyesen kádár jános üdvözlését és legjobb kívánságait. méltatta a cskp xvi. kongresszusát, rámutatva: az ott elhangzottak is bebizonyították, hogy csehszlovákia erős szocialista ország, a szocialista államok közösségének megbecsült tagja, amelynek eredményei a világ népei előtt nemcsak az ország tekintélyét emelik, hanem az egész szocialista világot is. a cskp munkásságáról szólva hangsúlyozta, hogy a párt alapításának közelgő 60. évfordulója alkalmából megállapítható: a cskp erős, nagy tapasztalatu marxista-leninista, internacionalista párt, a nemzetközi munkásmozgalom elismert tényezője. óvári miklós szövegét magyarországi életéről, a magyar kommunisták, a dolgozók munkájáról, az ország eredményeiről és gondjairól. meleg szavakkal méltatta az állandóan fejlődő és bővülő magyar-csehszlovák kapcsolatokat. /folyt./

ki/zsa pk

16.57 090481 1917

-.-

sk0059 4 230 mtik1061

óvári - vidéki látogatás /2.rész/

ezután a delegáció felkereste a város nagymultu muzeumát, amelynek különleges magyar történelmi emléke is van: 1688 és 1690 között az egykori jezsuita gimnázium növendéke volt ii. rákóczi ferenc, akit családjától elszakítva itt akarták a habsburg-uralkodók hívévé nevelni. a muzeum a prágai magyar nagykövetség és a prágai magyar kulturális központ segítségével rákóczi-emlékszobát rendezett be, ahol több érdekes dokumentumot őriznek, köztük az egykori iskolai naplót, amely megőrizte rákóczi ferenc beiratkozásának dátumát.

délután az mszmp küldöttsége straz nad nezarkou községbe látogatott el, és felkereste az itteni termelészövetkezetet. a magyar vendégek a látogatás után megtekintették stribrec községben a csehszlovák realista irodalom nagy képviselője, ivan olbracht emlékhelyét.

ki/zsa pk

16.58 090481 0862

-.-

sk0060 4 230 mtik1062

carrillo-gonzález

madrid, 1981. április 9. /mti/ santiago carrillo, a spanyol kommunista párt főtitkára, aki szerdán érkezett vissza a spanyol fővárosba tiznapos jugoszláviai és franciaországi utazásáról, aznap este a képviselőházban egyórás megbeszélést folytatott felipe gonzálezszal, a spanyol szocialista munkáspárt főtitkárával. a két politikus megbeszélésén a kormány és az ellenzéki pártok közötti együttműködési politika problémáival foglalkoztak. carrillo a találkozó után kijelentette, az együttműködés tartalmát illetően nincs probléma, de formáját tekintve van. az skp főtitkára közvetett módon arra utalt, hogy ezt az együttműködést a többi párt némi háttérbeszorításával, elsősorban a kormány és a szocialisták együttműködésévé próbálják korlátozni.

leh/mh fm pi

17.18 090481 0795

-.-

sk0061 4 230 mtik1063

baszk nacionalisták

madrid, 1981. április 9. /upi/ - az eta baszk nacionalista szervezet ellentámadással válaszol a hatóságok terroristaelenes offenzívájára. bilbao külvárosában csütörtökön géppisztolytűz zúdítottak egy rendőrautóra. egy tiszt meghalt, másik három súlyosan megsebesült.

1981.04.09.

baracaldo városban csütörtökön megöltek egy másik rendőrtisztet is, aki éppen a kislányát kísérte iskolába.

juan José roson pérez belügyminiszter kijelentette, hogy jelenleg új eta-támadássorozat bontakozik ki, s a kormány megteszi a „szükséges intézkedéseket”.

a kormány a múlt hónapban csapaterősítést küldött a baszk tartományokba, s a hatóságok terroristaellenes offenzívája már kezdett eredményeket hozni. ebben az évben az eta ötszáz támogatóját tartóztatták le, s közülük százat a múlt héten.

a hatóságok tevékenységét azonban akadályozza, hogy a terroristák könnyen átszökhetnek a határon a francia baszk vidékre, másrészt a lakosság sem támogatja kellően a rendőrséget, tartván az eta bosszujától.

sg fm pi

17.21 090481 1053

-.-

sk0062 4 230 mtik1064

afganisztán

kabul, 1981. április 9. /taszsz/ - afganisztán vezetése a népet szolgálja, nagy tiszteletben tartja az iszlám vallást, a dolgozók kialakult szokásait és hagyományait. célja egy haladó és fejlett afganisztán felépítése - jelentette ki babrak karmal afganisztáni állam- és kormányfő.

az afganisztáni népi demokratikus párt kb főtitkára, a forradalmi tanács elnöke, minisztereinek, a herat tartomány lakosságának képviselőivel lezajlott találkozáján mondott beszédet. rámutatott: e cél megvalósítása érdekében a béke és a nyugalom légkörére van szükség. az ország összes hazafias erőinek egyesülniük kell, hogy felszámolják a nép és a forradalom külföldről átdobott ellenségeit. hangsúlyozzuk - mondotta karmal - hogy szükség van országunknak pakisztánnal és iránnal fennálló nézeteltérései tárgyalások útján történő rendezésére. baráti kapcsolatokra törekszünk a világ összes államával, különösen az iszlám országokkal.

hangsúlyozta: az áprilisi forradalom afganisztánban kezdettől fogva a dolgozóknak a kizsákmányolás és az elnyomás ellen irányuló forradalma volt. e forradalom ellenségei, az egyesült államok, a kínai nagyhatalmi sovinizmus és a pakisztáni jobboldali körök, a

1981.04.09.

forradalom győzelmét követő első napokban hadüzenet nélküli háborút indítottak az afgán nép ellen. - karmal határozottan elítélte az afgán forradalom ellenségeinek azokat a kísérleteit, hogy aláássák az ország függetlenségét, szuverenitását, területi épségét és a dolgozó nép vívmányait.

befejezésül karmal ismét emlékeztetett rá: azok, akik afganisztán ellenségei megtévesztő propagandájának hatása alatt hagyták el az országot, visszatérhetnek hazájukba.

te pk pi

17.42 090481 1688

-.-

sk0063 4 230 mtik1065

garski-ügy

kocsis tamás, az mti tudósítója jelenti:

nyugat-berlin, 1981. április 9. /mti/ - a május 10-én tartandó előrehozott nyugat-berlini választások jegyében a város parlamentje csütörtökön viharos ülésen vitatta meg a garski-ügyben alakított képviselőházi bizottság jelentését. a parlament márciusban - éppen a dietrich garski építész nevéhez fűződő 100 millió márkás nagyságrendű panama miatt - feloszlott, de az alkotmány módosításával, többek között ennek az ügynek a kivizsgálására, „ügyvivő parlamentnek”, minősítette magát az új képviselőház megalakulásáig.

garski egy közel-keleti, részben katonai jellegű építési vállalkozás ügyén elsikkasztotta azokat a hitelekét, amelyekért az spd-fdp szenátus hitelbizottsága vállalt kezességet. a tavaly decemberben kirobbant botrány következtében megbukott dietrich stobbe akkori kormányzó-polgármester és szenátusa; új vezető került mind az spd, mind pedig az fdp élére a városban; az ellenzékben lévő cdu pedig ki tudta kényszeríteni az 1979-ben megválasztott parlament időelőtti feloszlását.

a csütörtöki parlamenti ülésen minden párt a választási harcra használta fel a vizsgálóbizottság jelentésének előterjesztését. a bizottság nem jutott egységes álláspontra a városi költségvetést közvetlenül sújtó orias panama ügyében. az spd és fdp párti képviselők a hitel gyakorlati bonyolítását végző „berliner bank”, szakmai felelősségét, a cdu-pártiak viszont a szenátust alkotó pártok politikai és személyi felelősségét emelték ki a vizsgálati

cél

19.20.

anyagban. a kereszténydemokraták ennek megfelelően a parlamenti vitát is annak bizonyítékaként állították be, hogy mindenekezlőtt a szociáldemokraták alkalmatlanok nyugat-berlin kormányzására. az spd viszont a hatalom megszerzését célzó egyoldalú demagógiával vádolta a cdu-t.

ko/mh fm

17.49 090481 1828

-.-

sk0064 4 230 mtik2001

haderőcsökkentés /1.rész/

szabó zoltán, az mti tudósítója jelenti:

bécs, 1981. április 9. /mti/ - a dr. emil keblusek csehszlovák nagykövét elnökletével csütörtökön megtartott 269. plenáris üléssel lezárult bécsben a közép-európai fegyveres erők és fegyverzet kölcsönös csökkentéséről folyó tárgyalássorozat 23. fordulóján a tanácskozáson a szovjet és az amerikai nagykövét mondott beszédet, majd az ülést követően mindkét fél képviselője sajtóértekezletet tartott, amelyen - ki-ki a maga szemszögéből - értékelte a befejeződött fordulóban végzett munkát.

nyikolaj taraszov szovjet nagykövét felszólalásában megállapította, hogy a csütörtökön lezárult ülésorozatra rendkívül bonyolult és feszült nemzetközi légkörben került sor. az enyhülés ellenfelei az államok közötti kapcsolatok megromlására törekednek, kísérletet tesznek az Európában kialakult katonai erőegyensúly megbontására és a nemzetközi stabilitás aláadására.

a szocialista országok erőfeszítései eredményeképpen viszonylag széles körű egyetértés alakult ki az első szakaszra vonatkozó egyezmény kérdésköréről, amely egyezmény - mint ismeretes - a szovjetunió és az egyesült államok szárazföldi csapatainak csökkentéséről hivatott rendelkezni. fokozódott az egyetértés abban is, hogy a csökkentés első szakaszára vonatkozó megállapodás három évig maradjon érvényben. a nyugati fél ugyanakkor ebben a fordulóban sem adott választ a szocialista országok korábban, 1980 júliusában és novemberében tett kompromisszumos javaslataira.

a szovjet képviselő hangoztatta, hogy a nyugati résztvevők a mesterségesen szított létszámvitával akadályozzák a haladást a bécsi tárgyalásokon, mégpedig olyan körülmények között, amikor a szocialista országok közép-európában állomásozó haderejének létszáma

cll  
18.28  
h

a tárgyalások időszakában nem növekedett, hanem csökkent azáltal, hogy a szovjetunió 20 ezer katonát kivont az ndk-ból. taraszov nagykövét bírálta a nato-országok magatartását az ugynevezett kísérő intézkedésekkel kapcsolatban is. azt kívánják a varsói szerződés tagországaitól, hogy az általuk javasolt „csomagtervet”, változtatások nélkül fogadják el annak ellenére, hogy a benne foglalt rendszabályok kiterjednének a csökkentés tervezett körzetén kívüli területekre is. ez a hozzáállás akadályozza a tárgyszerű vitát - mondotta a szovjet küldöttség vezetője. /folyt./

sz/zsa fm pi

17.59 090481 2377

-.-

sk0065 4 230 mtik2002

haderőcsökkentés /2.rész/

a nato országok nevében mérleget vonó de vos holland nagykövét sajtóértekezletén a szocialista országokra igyekezett háritani a felelősséget az eredmények elmaradásáért. ennek ellenére kénytelen volt elismerni, hogy a varsói szerződés tagállamainak tavaly júliusi és novemberi javaslatai nyomán korlátozott mértékű haladás történt a tervezett első csökkentési megállapodás kidolgozása terén.

a bécsi haderőcsökkentési tárgyalások következő - 24. - fordulóján május 14-én kezdi meg munkáját.

sz/zsa fm pi

18.00 090481 0555

-.-

sk0066 4 230 mtik2003

rövid hírek

ir választások

enniskillen, 1981. április 9. /ap/ - a brit fegyveres erők és a rendőrség mintegy ezer tagjának felügyelete alatt csütörtökön parlamenti választásokat tartottak észak-írország egyik vidéki

cll  
18.28

körzetében, ahol 72.000 választó járult az urnákhoz. a mostani szavazáson két jelölt indult: a katolikus bobby sands, aki feltehetőleg az ír köztársasági hadsereg tagja és jelenleg börtönben van, valamint a protestáns harry west, aki 1974-ben már képviselte a körzetet a parlamentben.

mijatovics

lusaka, 1981. április 9. /tanjug/ - cvijetin mijatovics, a jugoszláv államelnökség elnöke négynapos hivatalos, baráti látogatásra csütörtökön zambiába érkezett. a lusakai repülőtéren kenneth kaunda zambiai elnök fogadta a jugoszláv államférfit.

sznyitkovszkij

moszkva, 1981. április 9. /mti/ - hosszú, súlyos betegség következtében elhunyt szemjon sznyitkovszkij, nemzetközi híró hegedűművész és pedagógus, a moszkvai csajkovszkij konzervatórium hegedű professzora, aki 1976 óta a liszt ferenc zeneművészeti főiskolán vendégtanárként is tevékenykedett. halálával fájdalmas veszteség érte a magyar zenei életet és zeneoktatást is.

sr fm pi

18.02 090481 1202

-.-

sk0067 4 300 mtik2004

koszovói helyzet /1.rész/

márkus gyula, az mti tudósítója írja:

belgrád, 1981. április 9. /mti/ - koszovón, jugoszlávia zömmel albán nemzetiség lakta tartományában - ahol március 11-e óta három alkalommal is az ország alkotmányos rendjével szemben ellenséges, nacionalista csoportok tüntetéseket, zavargásokat szerveztek - fokozatosan normalizálódik a helyzet. néhány városban-körzetben enyhítették a kijárási tilalmat, s a gyárakban és bányákban folyik a termelő munka.

a koszovói kommunisták szövetségének központi bizottsága a gazdasági tervek, a stabilizációs politika következetes megvalósítására szólította fel tagjait, s a soknemzetiségű tartomány minden dolgozóját rámutatott, hogy egyedül ez biztosíthatja a további felemelkedést, valamint a gondok, problémák megoldását. ezt az értékelést a tények támasztják alá.

csd

18. 25  
✱

a közel 11 ezer négyzetkilométer területű koszovónak az 1971. évi népszámlálás idején 1.243.693 lakosa volt, s ez így oszlott meg: albán 73.8, szerb 18.4, crna gora-i 2.5, muzulmán 2.1, cigány 1.2, török 1 százalék, a többi egyéb nemzetiségű. a szövetségi statisztikai hivatal adatai szerint 1979 végére a lélekszám 1.566.243-ra gyarapodott, s a lakosság mintegy 80 százalékban albán.

a több mint öt évszázados török hódoltság, a mult kedvezőtlen társadalmi-gazdasági körülményei, a súlyos történelmi örökség következményeként koszovo autonóm tartomány a mai jugoszlávia legfejletlenebb része. pedig az elmult három és fél évtized alatt az egész ország közös erőfeszítése, segítése révén szocialista építőmunkája rendkívül gyors ütemben haladt előre. jellemző, hogy ezalatt társadalmi össztermékének értéke meghatszorosodott. nulla ponttól kezdődött iparosítása pedig biztosította, hogy napjainkban lakóinak csak mintegy 40 százaléka él a mezőgazdaságból. 1945 óta egyebek között 800 új elemi iskolát építettek. pristinán egyetem nyílt, amelynek nappali tagozatán most mintegy 25.000-en tanulnak. /folyt./

már/dj pk pi

18.09 090481 1985

-.-

sk0068 4 300 mtik2005

koszovói helyzet /2.rész/

az 1976-1980-as ötéves tervben koszovón 800 új gazdasági létesítmény építését kezdték meg. csupán a fémiparba több mint 7 milliárd dinárt ruháztak be, ami 18 objektum üzembehelyezését és 4000 dolgozó elhelyezkedését biztosította.

a jugoszláv szövetségi képviselőház 1977 őszén több különleges intézkedést hagyott jóvá a tartomány 1978-1980 közötti fejlesztésének meggyorsítására. egyebek között határozatot hoztak arról, hogy a nemzetközi ujjáépítési és fejlesztési bank 1976-1981 között jugoszláviának folyósított 1 milliárd dolláros kölcsönéből 29 milliót koszovónak adnak. egyidejűleg a központi alapokból további 180 millió dollárt juttattak a pristinai tartományi kormánynak külföldi gépek és berendezések vásárlására. akkor a parlament megszavazta a szövetségi kormány javaslatát, hogy a központi alapokba befizetendő koszovói adók 80 százalékát a helyi feladatok megoldására fordítsák.

18.  
✱

az 1976-1980. évi jugoszláv öt éves terv koszovo társadalmának és gazdaságának az országos átlagnál 60 százalékkal gyorsabb ütemű fejlesztését irányozta elő, ami egyebek között az ipari termelés évi átlag 19.6 százalékos növekedését jelentette volna. ezt azonban nem sikerült megvalósítani: az ipari termelés évi emelkedése 11.6 százalékos volt.

az elmúlt 5 évben koszovóban alapvetően a gazdasági szerkezet megváltoztatására törekedtek. ezen a téren azonban a fenti erőfeszítések ellenére sem sikerült áttörést elérni. a gazdasági struktúrában továbbra is a nyersanyag- és félkészáru-termelés dominál.

jugoszlávia feltárt ólom- és cinktartalékainak 52.2, nikkelkészletének 50, lignitmezőinek 48, magnezitkincseinek 35 százaléka koszovón van. jelenleg 4 ólom- és cinkbánya működik trepca körzetében. hőerőműveinek kapacitása meghaladja az 1000 megawattot, s hamarosan üzemelni kezd a koszovo-6 és koszovo-7 erőmű, s így a tartomány erőműveinek teljesítőképessége háromszorosa lesz az albaniai vaskapu-1 vízierőművének. csupán ebben az öt éves tervben 40.000 új lakás épül a tartományban. /folyt./

már/dj pk pi

18.15 090481 2068

sk0069 4 230 mtik2006

koszovói helyzet /3.rész/

ez a rendkívül gyors ütemű fejlesztés sem tudta azonban eltüntetni a múlt súlyos örökségét, megszüntetni az összes ellentmondást. sőt, a fejlődés menetében új gondok is jelentkeztek. a szocialista szektor jelenleg még mindig csak minden tizedik koszovónak tud munkát biztosítani. az egy főre jutó nemzeti jövedelem koszovón egyharmada az országos átlagnak. a tartomány a jugoszláv nemzeti jövedelemnek alig 1,9, külkereskedelmi kivitelének pedig 2,5 százalékát adja. bár a foglalkoztatottság 1976-1980 között is évi átlag 7 százalékkal növekedett, a munkát keresők száma tavaly 75.000 körül mozgott. 270.880 ember irástudatlan. az albán nemzetiségű lakosság körében rendkívül nagy /sok éves átlagban 26 ezrelékes/ a népszaporulat, s a koszovói „átlagcsalád”, 9,1 tagot számlál. napjaink gondja például az is, hogy koszovón az ipari beruházások hatékonysága csupán egyharmada a szlovéniaiak. a munkatermelékenység szintje a legalacsonyabb.

a jugoszláv gazdaságban a legutóbbi években jelentkezett problémák, így például az infláció, természetesen koszovóba is „begyűrűztek”, a dolgok lényegére tapint tehát rá a koszovói kommunisták szövetségének központi bizottsága, amikor napjainkban szervezettebb, termelékenyebb, jobb munkára, a gazdaságszilárdító politika gyakorlati végrehajtására szólítja fel a tartomány dolgozóit. ez a további felemelkedés biztosítéka.

már/zsa pk pi

18.20 090481 1433

sk0070 4 230 mtik2007

madridi találkozó - földközi-tenger

madrid, 1981. április 9. /taszsz/ - a taszsz szovjet hírnagyoknál jelentése szerint a madridi találkozó résztvevői - a helsinki záróokmányok megfelelően - egyebek között megvitatják a földközi-tenger térségének biztonsági és együttműködési kérdéseit is. a találkozó záródokumentumának egyik részét képezi majd az illetékes szerkesztő csoport által e kérdéskörben kidolgozandó okmány. jugoszlávia képviselője olyan javaslatot terjesztett elő, ami a földközi-tengeri konfliktushelyzetek igazságos és békés rendezésére és arra szólít fel, hogy hozzanak megfelelő intézkedéseket a katonai feszültség enyhítésére a térségben. máltát azt indítványozta, hogy az európai biztonsági és együttműködési értekezleten részt vevő országok ismerjék el és tartsák tiszteletben máltát el nem kötelezett, semleges állami státuszát. a szovjetunió képviselői támogatták mind jugoszlávia, mind máltát előterjesztését.

a szovjetunió - hangsúlyozza a taszsz kommentárja - érdekelt abban, hogy a földközi-tenger térségének népei a legnagyobb mértékben és egyenlő alapon élvezhessék a békés együttműködés gyümölcseit. a szovjetunió a helsinki záróokmányok megfelelően minden tőle telhetőt megtesz azért, hogy az európai enyhülés folyamata a világ más térségeire is kiterjedjen, s hogy fejlődjön a helsinki záróokmányt aláíró országok és a földközi-tenger mentén fekvő észak-afrikai, közel-keleti államok kölcsönösen előnyös gazdasági, tudományos és kulturális együttműködése.

x x x

madrid /mti-afp/ - a spanyolországi látogatáson tartózkodó alexander haig amerikai külügyminiszter csütörtökön rövid munkareggelin találkozott terence todman madridi amerikai

nagykövettel és max kampelmannal, a madridi találkozón részt vevő amerikai küldöttség vezetőjével.

a megbeszélés után kiadott közlemény azt állította, hogy az egyesült államok a madridi találkozón „egy biztonságosabb európa, az emberi jogok ügyében való haladás és a kontinens keleti és nyugati része közötti béke megszilárdítása érdekében, folytatja munkáját. a közlemény ugyanakkor megismételte a nyugati lengyelországgal kapcsolatos szovjetellenes vádaskodásait.

lp fm pi

18.41 090481 2239

-.-

sk0071 4 230 mtik2008

moratórium - taszsz

moszkva, 1981. április 9. /taszsz/ - william dyess amerikai külügyi szóvivő szerdán kormánya nevében elutasította leonyid brezsnyevnek az szkp 26. kongresszusán tett javaslatát, melynek értelmében mind a nato-országoknak, mind pedig a szovjetunióknak egy időre szüneteltetniük kellene az új, középhatótávolságu nukleáris rakéták európai telepítését.

indokolni akarván kormánya elutasító magatartását, a szóvivő kijelentette, hogy a rakétatelepítési moratórium „akadályozná a nato-t hadszíntéri nukleáris erőinek korszerűsítésében, másrészt viszont lehetővé tenné az e téren fönnálló szovjet fölény fokozódását.

dyess nyilván azért utalt az állítólagos „szovjet fölényre, hogy kedvezőtlen szinben tüntesse föl a nyugaton is népszerű szovjet javaslatot. sok magasrangú nyugati vezető, köztük a szóvivő közvetlen fölöttese, haig amerikai külügyminiszter is már több ízben elismerte a szovjet-amerikai hadászati erők hozzávetőleges egyensúlyának tényét.

a dolog lényege az, hogy az Európában ujonnan telepítendő amerikai középhatótávolságu rakéták az amerikai előretolt nukleáris rendszerekkel együtt közvetlenül fenyegetnék, illetve fenyegetik a szovjetunió területét. ezzel szemben a nyugaton ss-20-nak nevezett korszerűsített szovjet rakéták nem képesek az egyesült államok területének elérésére. ráadásul az Európában telepítendő amerikai középhatótávolságu rakéták az amerikai területen elhelyezett interkontinentális ballisztikus rakétáknál jóval hamarabb - néhány

perc alatt - elérhetnék a szovjetuniót, általuk tehát jelentősen javulna az amerikaiak ugynevezett első, váratlan csapásmérő képessége.

természetes, hogy a szovjetunió nem nyugodhatna bele a hadászati egyensúly ilyenfajta felborításába és kénytelen lenne lépéseket tenni biztonságának védelmére. az általa előterjesztett moratórium-javaslat éppen az egyensúly megőrzésére és a fegyverkezési verseny újabb, veszélyes fordulójának elhárítására irányul.

kf fm pi

18.56 090481 1996

-.-

sk0072 4 230 mtik2009

gandhi - szovjet-amerikai

uj-delhi, 1981. április 9. /ap/ - „ha a párbeszédről van szó, egy alkalmat sem szabad elmulasztani, - jelentette ki csütörtöki parlamenti beszédében indira gandhi indiai kormányfő, felszólítván reagan elnököt: adjon pozitív választ leonyid brezsnyev szovjet-amerikai csúcstalálkozót szorgalmazó javaslatára.

a nagyhatalmaknak a béke megőrzésében viselt felelősségére hivatkozva indira gandhi óvott a pakisztán további felfegyverzésre és szovjetellenes célu új „biztonsági rendszerek, kialakítására irányuló amerikai lépésektől.

a szerkesztőségek tájékoztatására!

- a közeledést és megértést szolgáló szovjet javaslatot annak fényében kell nézni, hogy a katonai jellegű megoldások rövidéletűek és csupán új problémákat szülnek - szögezte le a miniszterelnök-asszony.

kf pk pi

18.58 090481 0887

ll

20. 20

-.-

sk0073 4 230 mtik2010

## shuttle

new york, 1981. április 9. /taszsz/ - az egyesült államok nem titkolja célját, hogy a többször felhasználható columbia űrrepülőgépet, amelynek felbocsátását április 10-re tüzték ki, katonai célokra kívánja felhasználni.

az nbc amerikai tv-társaság szerint a többször felhasználható űrrepülőgépek fő katonai értéke abban áll, hogy képesek mesterséges kémholdaknak a világűrbe való juttatására és elhelyezésére, továbbá olyan anyagoknak a szállítására, amelyek katonai célú űrállomások építéséhez szükségesek.

az nbc kommentátora rámutatott, hogy a pentagomnak égetően szüksége van a columbiára. a katonai köröknek az űrrepülőgéphez fűződő hatalmas érdekeltsége volt az egyik fő oka annak, hogy az amerikai költségvetés biztosította a szüntelenül emelkedő anyagi eszközöket a columbia létrehozásához a shuttle-program keretében.

már a columbia első útján kísérleteket fognak végrehajtani a kozmikus lézerfegyver kifejlesztésével kapcsolatban. az nbc szerint az űrrepülőgépnek fontos szerepet számnak a „jövendő háborúk harcmezőin, - a világűr térségében.

x x x

bécs, 1981. április 9. /mti/ - az ausztriai grazban tartózkodó szovjet űrhajós, georgij grecsko sajtóértekezleten foglalkozott az új amerikai űrprogram, - a „space shuttle,, részleteivel. bizik abban - sőt meg is van róla győződve -, hogy a két amerikai asztronauta sikeres űrrepülést hajt végre, mégis úgy véli, hogy az amerikai vállalkozásnak bizonyos gyengéi vannak. nevezetesen, hogy nem nyílt mód az űrrepülőgép ember nélküli kipróbálására és az sem kizárt, hogy a „space shuttle,, -t katonai célokra kívánják majd felhasználni. a számos nagyszerű technikai újítás és megoldás mellett a szovjet űrhajós gazdaságtalannak nevezte a pénteken induló új amerikai programot.

georgij grecsko grazi sajtóértekezletén végezetül sajnálatosnak mondotta, hogy az egyesült államok egyoldalúan „befagyasztotta,, a szovjet-amerikai űregyüttműködést.

sr- sz/zsa fm pi

19.02 090481 2036

sk0074 4 230 mtik2011

## afrikai menekültek - nemzetközi konferencia

genf, 1981. április 9. /mti-afp/dpa/upi/ - genfben csütörtökön kurt waldheim ensz-főtitkár megnyitó beszédével kezdetét vette az afrikai menekültek megsegítésével foglalkozó kétnapos nemzetközi konferencia. az eseményt szervező ensz - hivatalosan - és az afrikai egységsszervezet azt szeretné elérni, hogy a résztvevő mintegy nyolcvan állam és több nemzetközi szervezet az elkövetkező öt év időszakára felajánljon legalább 1,3 milliárd dollár segílyt az afrikai kontinens legkülönbözőbb vidékein tengődő ötmillió hontalanná vált embernek, bár némely ensz-tisztviselők ezt az összeget maguk is túlzottnak tartják.

waldheim a megnyitó beszédében „korunk egyik legsúlyosabb gondjának,, nevezte az afrikai menekültek ügyét. az ensz-főtitkára azt tanácsolta, hogy a genfi konferencián a résztvevők ne bonyolódjanak bele a tömeges meneküléseket kiváltó politikai okok megvitatásába. szerinte ebben a kész helyzetben inkább arra kell most összpontosítani, hogy a rászoruló - többségük asszony és gyermek - minél hamarabb megkapják a nemzetközi segítség-szállítmányokat.

ezuttal első alkalommal rendeznek nemzetközi konferenciát az afrikai menekültek helyzetéről. az afrikai államok többször panaszkodtak amiatt, hogy a világ az utóbbi években mellőzte a fekete kontinens hontalan tömegeinek ügyét és inkább a délkelet-ázsiai menekültek gondjaival törődött.

stiaka stevens, sierra leone-i államfő, az afrikai egységsszervezet soros elnöke, a genfi konferencián tartott beszédében felhívta a figyelmet arra, hogy 1976 óta megötszörözött az afrikai menekültek száma.

a szerkesztőségek tájékoztatására!

a szovjetunió és a többi európai szocialista ország - mint ismeretes - nem fogadta el a genfi konferenciára kapott meghívást. kína és kuba viszont jelen van a tanácskozáson.

ku pk pi

19.07 090481 1919

sk0075 4 230 mtik2012

cskp-kongresszus - esti /1.rész/

sebestyén tiber, az mti tudósítója jelenti:

Prága, 1981. április 9. /mti/ - csehszlovákia kommunista pártjának xvi. kongresszusa csütörtökön befejezte a három kongresszusi dokumentum alapján folytatott vitát.

a tanácskozáson részletesen megtárgyalták a központi bizottságnak az eltelt öt év mérlegét megvonó és a következő esztendő feladatait kitűző beszámolóját, az új ötéves terv irányelveinek tervezetét, valamint a központi ellenőrző és revíziós bizottság jelentését. a küldöttek hozzászólásaikban tájékoztatást adtak a csehszlovák kommunisták legfőbb fórumának saját munkaterületük eredményeiről és gondjairól, szóváltották a párt és az egész ország életében észlelhető és megszüntetendő hibákat, továbbá javaslataikkal egészítették ki a tárgyalt dokumentumokat. a vitában négy nap alatt összesen negyvennégy felszólalás hangzott el.

a csütörtökön kora délután véget ért utolsó vitajelésen zdenek zuska, prága főpolgármestere átfogóan beszámolt azokról az eredményekről, amelyeket a párt kezdeményezésére 1969 után elfogadott fővárosi általános fejlesztési és rendezési terv teljesítésében értek el. elmondta, hogy azóta megépült és a prágai tömegközlekedés vezető ágazatává vált a metró 20 kilométeres hálózata, ezt a következő időszakban további 20 kilométerrel bővítik, de változatlanul nagy és sürgősen megoldandó problémák vannak a többi közlekedési ágban, különösen az autóbussz közlekedésben. felhívta továbbá a figyelmet: a nagyméretű lakásépítés ellenére ma is a fővárosban van a lakosság 1,2 milliós lélekszámához viszonyított legnagyobb lakáshiány, a legtöbb kielégítetlen lakásigény.

/folyt./

sn/mh pk pi

19.12 090481 1692

sk0076 4 230 mtik2013 //részben embargós!//

cskp kongresszus - csütörtök /2.rész/

az ülésen szót kaptak a csehszlovák nemzeti frontoz tartozó más politikai pártok vezetői is. üdvözlő felszólalásukban hangzottak, hogy pártjaik a cskp társadalmi vezető szerepét elismerve azonosítják magukat a szocialista építés hazai programjával, és segítik annak megvalósítását.

ugyancsak csütörtökön délelőtt milos jakes, a cskp kb elnökségének póttagja, kb-titkár, ismertette az általa vezetett kongresszusi mandátumvizsgáló bizottság jelentését. elmondta, hogy a párt 1.325.150 tagja a kongresszusra 1425 teljes jogú küldöttet választott meg, a több mint 130 ezer tagjelölt pedig 26 tanácskozási jogú küldöttet. közülük a többség, 946 delegátus most először vesz részt pártkongresszuson. a küldöttek 35,8 százaléka dolgozik munkásként, az eredeti foglalkozás szerinti munkásküldöttek aránya azonban 67,3 százalék. a női küldöttek részaránya megközelíti a 30 százalékot. a párttagság kelte szerinti statisztikában azok vannak első helyen /30,9 százalékkal/, akik 1948 és 1957 között léptek be a cskp-ba. az 1968 óta belépettek hányada 17,6 százalék. a magyar nemzetiségű küldöttek száma 34.

a csehszlovák pártkongresszus csütörtökön délután zárt ülést tartott, amelyen a küldöttek újjáválasztották a cskp vezető szerveit, a központi bizottságot, továbbá a központi ellenőrző és revíziós bizottságot.

embargó 20 óráig!

az újonnan megválasztott testületek megtartották alakuló ülésüket, s ezen megválasztották tisztségviselőiket. a választási eredményeket a kongresszus péntek délelőtti záróülésén ismertetik majd.

sn/zsa pk pi

19.12 090481 1639

sk0077 4 230 mtik2014

agee - salvador

washington, 1981. április 9. /mti-ap/ - philip agee, az amerikai központi hírszerző hivatal, a cia volt ügynöke, otromba propagandafogásnak nevezte az amerikai kormány ugynevezett különleges jelentését, amely a szovjetunió és más szocialista országok salvadori beavatkozását bizonygatta. ageenek az amerikai kormányt bíráló, 46 oldalas elemzése csütörtökön került nyilvánosságra washingtonban.

agee szerint azokat az iratokat, amelyekre az amerikai kormány az említett különleges jelentésében hivatkozott, és amelyeket állítása szerint a salvadori gerilláktól szereztek, minden bizonnyal a cia készítette, a salvadori kormányzat hivatalos szerveinek közreműködésével, bár - füzi hozzá - így sem bizonyítják meggyőzően a reagan-kormányzatnak azt az állítását, hogy a szovjetunió és kuba fegyvereket szállított volna salvadorba. agee szerint a „gerilláktól szerzett dokumentumokban, számos fordítási hiba van, valamint olyan rövidítések és kódszavak tartalmazzák, amelyeknek semmi alapjuk. más iratokon nincs dátum és aláírás, némelyek nagyon nehezen olvashatók, és ráadásul egyikükben sem áll az, amit washington kiadványa tartalmazott, nevezetesen, hogy a szovjetunió és kuba - nicaragua közvetítésével - kétszáz tonnányi lőszert juttatott volna el salvadorba.

a jelenleg hamburgban élő agee szerint a cia alighanem a salvadori biztonsági szolgálattal egyetértésben maga készítette az amerikai kormány terjesztette tizenkilenc „bizonyítékot,„ ezt a módszert nem először alkalmazták latin amerikában - füzte hozzá. /agee korábban ecuadorban teljesített szolgálatot. az erről kiadott könyvében annak idején megjegyezte: az amerikai hírszerző szolgálat azzal élezte az országban a társadalmi feszültséget, hogy valótlan információkat terjesztett azokról a politikai erőkről, amelyek nem feleltek meg az egyesült államok érdekeinek./

kzs pk pi

19.26 090481 1892

sk0078 4 230 mtik2015

chnoupek - sajtóértekezlet /1.rész/

sebestyén tibor, az mti tudósítója jelenti:

prága, 1981. április 9. /mti/ Bohuslav chnoupek csehszlovák külügyminiszter csütörtökön a cskp xvi. kongresszusának sajtóközpontjában tájékoztatót tartott a tanácskozásról tudósító kül- és belföldi újságíróknak hazája külpolitikájáról és az időszerű nemzetközi kérdésekre vonatkozó csehszlovák álláspontjáról.

bevezetőjében hangoztatta: a csehszlovák külpolitika eredményesen teljesítette a két pártkongresszus közötti időszakban a számára kitűzött feladatokat, az ország tevékenyen részt vett a világbéke megszilárdítását és a nemzetközi enyhülés folytatódását szolgáló erőfeszítésekben. csehszlovákiának az egyes országcsoportokkal való viszonyát jellemezve elmondta, hogy a testvéri szocialista országokkal, a varsói szerződés és a kgst tagállamaival minden területen szorosabbak a kapcsolatok, mint bármikor a múltban voltak. a szocialista közösség egyeztetett külpolitikája jegyében csehszlovákia teljes mértékben támogatja azokat a javaslatokat, amelyeket az szkp xxvi. kongresszusán leonyid brezsnyev terjesztett elő a legfontosabb nemzetközi problémák megoldására, s amelyeket az szkp kb főtitkára a szovjet küldöttség vezetőjeként pár napja a cskp xvi. kongresszusának fórumán is kifejtett. a csehszlovák külügyminiszter külön méltatta a közép-hatótávolságú nukleáris rakéták európai telepítési moratóriumára vonatkozó szovjet indítványt, és kiemelte leonyid brezsnyev keddi prágai beszédének azt a megállapítását, hogy a fegyverzetkorlátozás érdekében e téren legalább a jelenlegi helyzet befagyasztására kell törekedni.

Bohuslav chnoupek szólt arról is, hogy csehszlovákia következetesen törekszik a helsinki záróokmány megvalósítására. figyelemre méltónak minősítette a záróokmányt aláíró államok madridi találkozásán a semleges államok egy csoportja által tett javaslatot, amelynek egyes elemei - mint mondotta - hozzájárulhatnak az enyhülés katonai térre való kiterjesztéséhez, s ezt csehszlovákia a jelenlegi időszakban rendkívül fontosnak tartja. /folyt./

sn/zsa pk pi

19.32 090481 2100

sk0079 4 230 mtik2016

chnoupek - sajtóértekezlet /2.rész/

a külügyminiszter a bevezető után az újságírók kérdéseire válaszolva más kérdésekről is nyilatkozott. kijelentette, hogy csehszlovákia a lengyelországi válsággal kapcsolatban teljesen azonosítja magát a többi szocialista ország megítélésével. álláspontjának lényege: kívánja, hogy a lengyel kommunisták küzdjék le a válságot, s úgy véli, hogy erre meg is van a lehetőség. a miniszter kifejezte meggyőződését: a lengyel egyesült munkáspárt képes megoldani belső problémáit, megerősíteni a szocialista alapokat, hogy a lengyel népköztársaság - mint azelőtt - továbbra is szilárd tagja legyen a szocialista közösségnek.

az mti tudósítójának kérdése alapján bohuslav chnoupek részletes tájékoztatást adott a csehszlovák-amerikai viszony alakulásáról. rámutatott: a két ország jelenleg semmilyen vonatkozásban sem kielégítő kapcsolatainak javítása útján az egyetlen akadályt az jelenti, hogy az egyesült államok jogtalanul visszatartja a csehszlovákiából a német megszállók által a második világháború végén elhurcolt jelentős mennyiségű nemzeti aranykincset, továbbá mindaddig nem fogadta el azt a javaslatot, amelyet csehszlovákia a korábban általa államosított amerikai tulajdonért való kártalanításra tett. nemrég a két ország illetékesei újra tárgyalásokat tartottak a vitás kérdésekről, s ha ezeket megoldják, a kétoldalú kapcsolatok egészségesen fejlődhetnek - mondotta a miniszter.

az ausztriával való kapcsolatokról bohuslav chnoupek elégedetten szólt, s megerősítette, hogy a belátható időben, a közeljövőben, sor kerülhet a legmagasabb szintű csehszlovák vezetők, a köztársasági elnök és a szövetségi kormányfő ausztriai látogatására.

sn/zsa pk pi

19.34 090481 1722

U

sk0080 4 230 mtik2017

weinberger rómban

róma, 1981. április 9. /upi/afp/ - caspar weinberger személyében két napon belül a második vezető amerikai kormányfő érkezett rómba csütörtökön. szerdán alexander haig amerikai külügyminiszter járt ott, átutazóban madrid felé.

weinberger a nato nukleáris tervező csoportjának bonni ülése után utazott az olasz fővárosba. a bonni ülésen nézeteltérés volt az egyesült államok képviselői és a nyugat-európai küldöttek egy része között arról, hogy mennyire sürgős a szovjetunióval folytatandó „eurostratégiai”, tárgyalások megkezdése.

ez azonban nem vonatkozik az egyesült államok és olaszország viszonyára. az olasz külügyminiszter éppen a hét elején erősítette meg, hogy olaszország változatlanul elutasítja az európai hadszíntéri nukleáris fegyverek telepítésének elhalasztására vonatkozó szovjet javaslatot. ez a kérdés, továbbá lengyelország helyzete lesz az amerikai hadügyminiszter valamint arnaldo forlani olasz kormányfő, emilio colombo külügyminiszter és lalio lagorio hadügyminiszter kétnapos tanácskozásának témája.

sg fm pi

19.38 090481 1091

-.-

sk0081 4 230 mtik2018

haig = 3 - /1.rész/

lehel miklós, az mti tudósítója jelenti:

madrid, 1981. április 9. /mti/ - a haig tiszteletére adott ebéden elhangzott pohárköszöntőjében josé pedro pérez-llorca spanyol külügyminiszter országa „nyugat-európai és atlantista”, elhivatottságát hangsúlyozta, az amerikai külügyminiszter pedig üdvözölte a spanyol kormány „elhatározott szándékát, hogy belép a nato-ba.”

elutazását megelőző sajtóértekezletén haig közölte: megállapodtak abban, hogy a legrövidebb időn belül megkezdik a tárgyalásokat az ez év szeptemberében lejárt spanyol-amerikai szerződés helyettesítését szolgáló olyan új egyezmény megkötésére, amely figyelembe veszi a változott érdekeket és a megváltozott

U

körülményeket, különösen a demokrácia kialakulását spanyolországban. nincs még eldöntve, mondotta, hogy az új egyezmény - amely, mint hangsúlyozta, nem szerződés lesz - mennyi időre szóljon.

a pohárköszöntőben elhangzottak és a sajtóértekezleten tett kijelentések megerősítik a spanyol sajtó értesüléseit, amelyek szerint egy évre szóló áthidaló egyezményt kívánnak kötni a lejáró szerződés helyébe, és ez idő alatt - valószínűleg 1982 folyamán - sor kerül spanyolország belépésére az atlanti szövetségbe.

felipe gonzález, a spanyol szocialista munkáspárt főtitkára halgael az amerikai nagykövetségen folytatott megbeszélése után kijelentette, nem támogatja az egy évre szóló áthidaló megállapodás gondolatját, ha az a nato-ba való belépéssel van összekötve. más a helyzet, ha csak technikai okokból van rá szükség. a szocialista párti főtitkár megismételte, hogy pártja ellenzi az ország belépését az atlanti szövetségbe.

az amerikai külügyminiszter madridi sajtóértekezletén a többi között megismételte, hogy lengyelország tekintetében megkönnyebbüléssel fogadták leonyid brezsnyevnek prágában elhangzott kijelentéseit.

alexander haig és kísérete csütörtökön délután madridból tovább utazott londonba. /folyt./

leh/mh fm pi

19.44 090481 1973

sk0082 4 230 mtik2019

haig - 3 / 2.rész/ - a szerkesztőségek tájékoztatására

haig sajtóértekezletén lengyelországgal kapcsolatosan hangsúlyozta, hogy továbbra is aggodalommal tekintenek a szovjetunió és a varsói szerződéshez tartozó más országok erőinek lengyelország körül folyó mozgulataira, és hogy a következő napokban és hetekben lankadatlan figyelemmel kell tekinteni lengyelországra.

leh/mh fm pi

19.50 090481 0471

sk0083 4 230 mtik2020

rövid hírek

luns - egyesült államok

brüsszel, 1981. május 9. /dpa/ - a reagan-kormány meghívta washingtonba joseph luns nato-főtitkárt, hogy megvitassák a nyugati szövetségi politika valamennyi vonatkozását - jelentették be csütörtökön brüsszelben, a nato székhelyén. luns április 13-16 között a tervek szerint tanácskozni fog reagan elnökkel, bush alelnökkel és a kormány több tagjával.

sztrájkhullám olaszországban

róma, 1981. május 9. /ap/ - csütörtökön olaszországban újabb sztrájkhullám indult el. nincs kiszolgálás a benzinkutak többségénél, az alitalia légitársaság pedig lemondta külföldi járatainak csaknem a felét.

algéria-nigéria

lagos, 1981. május 9. /afp/ - bendzsedid sadli algériai elnök csütörtökön háromnapos hivatalos látogatásra nigériába érkezett. az észak-afrikai arab ország államfője alhaji shehu shagari nigériai elnökkel elsősorban az afrikai válságokokról /nyugat-szahara, csád, namibia/ folytat majd eszmecsereit.

egyesült államok - egyiptom

washington, 1981. május 9. /afp/ - howard baker szenátor, a szenátus republikánus többségének vezetője csütörtökön egy küldöttség élén egyhetes, felderítő jellegű közel-keleti körutra indult el washingtonból. a kilenc szenátorból álló delegáció egyiptomba, izraelbe és szaud-arábiába látogat el, azaz éppen azokba az országokba, ahol a napokban járt haig amerikai külügyminiszter.

kumrovec

belgrád, 1981. május 9. /mti/ - joszip broz tito horvátországi szülőfaluja, kumrovec emlékhely lesz. a zágrábi tito-émlékbizottság úgy döntött, hogy a néhai jugoszláv vezető emléke iránti tiszteletből a falu egykori központját restaurálják, és parkot létesítenek annak a régi elemi iskolának a közelében, ahol tito tanult. kumrovecen már évekkel ezelőtt múzeummá alakították joszip broz szülőházát, és a faluban működik a jksz kb politikai főiskolája is.

jemeni ndk - dzsibuti

aden, 1981. május 9. /taszsz/ - adenben csütörtökön megkezdődtek a tárgyalások ali nasszer mohammed hasszani, a jemeni ndk állam- és kormányfője, valamint hasszan guled aptidon, az északkelet-afrikai dzsibuti köztársaság elnöke között. a vörös-tengert és az adeni-öböl összekötő bab el-mandeb szoros két partján egymással szemközt fekvő országok vezetői a közel-kelet e stratégiai fontosságú térségének helyzetét vitatják meg.

ku pk pi

20.04 090481 2360

sk0084 4 230 mtik2021

pristina

belgrád, 1981. április 9. /mti/ - a koszovói kommunisták szövetsége pristinai városi bizottsága csütörtöki ülésén megállapította, hogy a tartományi székvárosban és körzetében „az élet és a munka majdnem teljesen visszatért normális medrébe. a hivatalok és közintézmények egyre szervezettebben működnek, a termelési folyamat egészen stabilizálódott. a legfontosabb élelmiszercikkek közül nincs hiány. minden elemi iskolában folyik a tanítás.„

„a bizottság hangsúlyozta: „feltétlenül fokozott erőfeszítéseket kell tenni a termelésnek a gazdasági stabilizáció követelményeivel összhangban történő teljes normalizálására, valamint a középiskolák, az egyetem és a diákközpont munkájának felújítására.„

már/zsa pk pi

20.18 090481 0746

sk0085 4 230 mtik2022 /javítás: mtik2013 /

a szerkesztősége figyelemébe!

mai ks0076 mtik2013 számú hírünk, cskp kongresszus 2. rész. embargós részét:

... az ujonnan megválasztott testület...

visszavonjuk, nem felhasználható!!!!

zsa pi

20.26 090481 0298

sk0086 4 230 mtik2023

gagarin-évforduló

hanoi/washington/tokió, 1981. április 9. /taszsz/ - a vietnami fővárosban az ország tudósai ünnepi ülésen emlékeztek meg jurij gagarin űrrepülésének huszadik évfordulójáról. az ülésen a vietnami szocialista köztársaság egyik kiváló tudósa, nguen van huei beszédében méltatta azokat a sikereket, amelyeket a szovjetunió a világűr meghódításának területén elért. a tudós kiemelte az interkozmosz program jelentőségét, amelynek keretén belül lehetőség nyílt arra, hogy egy vietnami állampolgár is űrrepülésen vegyen részt.

„alister cameron ismert amerikai tudós, az egyesült államok tudományos akadémiaja űrkutatási tanácsának elnöke történelmi jelentőségű eseménynek nevezte az első, ember által irányított űrhajó felbocsátását. „gagarin űrrepülésének hatására dolgozta ki az egyesült államok saját űrkutatási programját, - mondotta az amerikai tudós a taszsz szovjet hírügynökség tudósítójának adott nyilatkozatában.

jurij gagarin űrrepülése bebizonyította a szovjet űrkutatás és műszaki-tudományos fejlődés magas színvonalát - jelentette ki ito tomidzso, a japán egyetem aerodinamikai és űrkutatási intézetének professzora. most, husz év távlatából érthetjük csak meg igazán

1981.04.09.

ennek az eseménynek a jelentőségét, amikor a szovjetunió már nagyszerű sikereket könyvelhet el a világűr meghódításának minden területén - mutatott rá a taszsz tudósítójának adott nyilatkozatában ito tomidzso.

kzs pi

20.34 090481 1444

-.-

sk0087 4 230 mtik2024

cskp kongresszus - brezsnyev, husák

prága, 1981. április 9. /mti/ - csehszlovákia kommunista pártjának vezető képviselői csütörtökön a prágai várban találkozót tartottak a cskp xvi. kongresszusán résztvevő szovjet ártküldöttséggel, amelyet leonyid brezsnyev, az szkp kb főtitkára vezet.

gustáv husák a találkozón hangsúlyozta: a cskp vezetése és az összes csehszlovák kommunista nagyra értékeli, hogy a cskp xvi. kongresszusának tanácskozásán részt vett az szkp küldöttsége, élén leonyid brezsnyevvel, akinek a kongresszuson elhangzott beszéde nagy elvi fontosságú.

a találkozón részletes véleménycserét tartottak annak a tevékenységnek fő irányairól, amelyet a két párt végez a cskp xvi. illetve az szkp xxvi. kongresszusa határozatainak megvalósításáért.

gustáv husák és leonyid brezsnyev elégedetten állapították meg, hogy a két párt kongresszusa újból igazolta a cskp és az szkp nézeteinek és álláspontjának teljes azonosságát, a cskp és az szkp, valamint a csehszlovák és szovjet nép közötti testvéri kapcsolatok megbonthatatlanságát.

sn/zsa pi

20.39 090481 1090

-.-

1981.04.09.

sk0088 4 230 mtik2025

portugál sztrájkhullám

Lisszabon, 1981. április 9. /dpa/ - sztrájkhullám söpört végig portugálián, tiltakozásul az ellen, hogy a kormány megszüntette az alapvető fontosságú élelmiszerek állami ártámogatását és ezzel egyidejűleg maximálta a béremeléseket - jelentették csütörtökön a hírügynökségek.

portugália két nagy szakszervezeti központja, a baloldali intersindical, valamint az általános munkásszövetség, amely a portugál szocialista párt és francisco pinto balsemao minisztere lnök szociáldemokrata pártjának befolyása alatt áll, az egyoldalú intézkedés elleni tiltakozásul megszakított minden kapcsolatot a kormánnyal.

kf fm pi

20.46 090481 0660

-.-

sk0089 4 230 mtik2026

haig Londonban

London, 1981. április 9. /ap,afp/ - madridból Londonba érkezett csütörtökön este alexander haig amerikai külügyminiszter. pénteken margaret thatcher brit minisztere lnököt és lord carrington külügyminisztert tájékoztatja közel-keleti körutjáról.

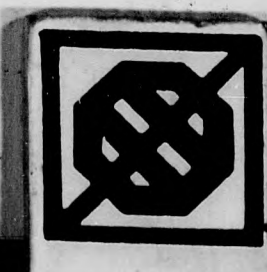
megfigyelők annyiban tartják fontosnak haig londoni látogatását, amennyiben júliustól 6 hónapon át lord carrington, a közel-keleti konfliktus rendezését célzó nyugat-európai kezdeményezés egyik értelem szerzője tölti be az egk miniszteri tanácsának elnöki tisztét. lord carrington pedig - az afp szerint - nem tartja kizártnak, hogy „kellő időpontban, találkozzék jasszer arafattal, a pfsz vb elnökével, s szükségesnek tartja a palesztinaiak képviselőinek részvételét a közel-keleti kérdéssel kapcsolatos esetleges nemzetközi tárgyalásokon.

fm pi

20.56 090481 0839

de

-.-



sk0090 4 230 mtik2027

cskp-kongresszus - találkozó - folytatás

prága, 1981. április 9. /mti/ - a találkozóon leonyid brezsnyev többek között kijelentette:

- az önkongresszusa érdekes, optimista, elvszerű, tárgyyszerű és önkritikus. kétségkívül nagy mozgósító hatással lesz a pártra és a népre.

- a szocialista országok a nyolcvanas évekbe minden szempontból megerősödve léptek. ez megmásíthatatlan tény. ám a feladatok, amelyek előtt ma állunk, nehezebbek, mint korábban. valamennyiünk számára a gazdasági front a legfőbb. és itt minden erő arra összpontosul, hogy fokoznunk kell a termelés hatékonyságát, emelni az irányító munka színvonalát és megtanulnunk jobban gazdálkodni. azt mondhatjuk, hogy ez kongresszusaink közös következtetése.

az időszerű nemzetközi problémákra vonatkozó véleménycsere során a felek azonosan értékelték a jelenlegi világ helyzetet, és hangsúlyozták annak kiemelkedő fontosságát, hogy a szocialista közösség országai tevékenyen hozzájárulnak az enyhülési folyamat elmélyítéséhez, s szembeszegülnek a reakciós és imperialista erők törekvéseivel.

sn/mh pi

21.04 090481 1100

sk0091 4 230 mtik2028

„szolidaritás”, oeb

varsó, 1981. április 9. /mti/ - csütörtökön gdanskban megkezdte kétnapos tanácskozását a „szolidaritás”, szakszervezet országos egyeztető bizottsága. az első napon határozatokat fogadtak el a szervezet választási rendszeréről, rögzítették a különböző szintű „szolidaritás”, -szervezetek vezetősége megválasztásának módját, és rendelkeztek a kongresszusi küldöttválasztásról is. a választási mechanizmus ellenőrzésére külön bizottságot hívtak életre.

ezenkívül az oeb jelentést hallgatott meg a kormány és a „szolidaritás”, képviselőinek előzetes tárgyalásairól. kitünt, hogy a március 30-i megállapodás végrehajtásáról esedékes későbbi megbeszéléseknek egyelőre nincs rögzített tematikája. az oeb

munkacsoportokat választott meg annak eldöntésére, miként képviselje saját álláspontját, politikai követeléseit a szóban forgó megbeszéléseken.

az országos egyeztető bizottság pénteken folytatja munkáját.

ae/zsa pi

21.08 090481 0966

sk0092 4 800 mtik2031

mai külpolitikai híreink tartalomjegyzéke sk0001-sk0035-ig

1981. április 9. /mti/ -

sk0001 várható

sk0002 novoje vremja cikk /1.rész./

sk0003 novoje vremja cikk /2.rész./

sk0004 ensz - magyar

sk0005 haig a közel-keleten - kommentár /1.rész./

sk0006 haig - kommentár /2.rész./

sk0007 salvador - egyesült államok

sk0008 meghalt omar bradley

sk0009 tajvani kérdés /1.rész./

sk0010 tajvani kérdés /2.rész./

sk0011 olasz szakszervezetek

sk0012 haig - spanyolország

sk0013 irán - irak

sk0014 rövid hírek: berlin: szívspecialisták

athén: görög tüntetés

new york: nyerstojas

belgrád: mijatovics zambiában

sk0015 belgra kormány

sk0016 cskp-kongresszus - csütörtök reggel /2.rész./

sk0017 latin-amerikai hírek

sk0018 roman ney - sajtóértekezlet

sk0019 cskp-kongresszus - csütörtök reggel /1.rész./

sk0020 haig /colombo/ weinberger

sk0021 fkp kb

sk0022 tyihonov - szovjet sajtó

sk0023 lengyelország: együttműködés

sk0024 tyihonov ausztriában

sk0025 bolgár jubileum

sk0026 libanon  
 sk0027 új óriáscsillag  
 sk0028 lemp-tanácskozások /1.rész./  
 sk0029 lemp-tanácskozások /2.rész./  
 sk0030 thatcher beszéde  
 sk0031 magyar zeneművek londonban  
 sk0032 haig - tudósítói  
 sk0033 amerikai Urrepülőgép  
 sk0034 schmidt - parlament /1.rész./  
 sk0035 schmidt - parlament /2.rész./

zsa  
 21.50 090481 1504

sk0093 4 800 mtik2032

mai külpolitikai híreink tartalomjegyzéke sk0036-sk0070-ig

1981. április 9. /mti/ -

sk0036 rövid hírek: jeruzsálem: menegzői bomba  
 prága: Lőrincz gyula - kiállítás  
 bilbaó: baszk szeparatisták

sk0037 lengyel frontarcosok  
 sk0038 oapcc-tanácskozás  
 sk0039 agyproteín  
 sk0040 francia választási kampány  
 sk0041 albán lap - koszovo /1.rész./  
 sk0042 albán lap - koszovo /2.rész./  
 sk0043 szovjet légyédelmi erők  
 sk0044 albán lap - koszovo /3.rész./  
 sk0045 libanon - tudósítói /1.rész./  
 sk0046 libanon - tudósítói /2.rész./  
 sk0047 thaiföld - amnesztia javaslat  
 sk0048 crocker nairobiában  
 sk0049 haig - 2.  
 sk0050 irak - el nem kötelezettek  
 sk0051 aesz mini-csucs  
 sk0052 nsezp-kongresszus előkészítés  
 sk0053 tyihonov  
 sk0054 oapcc-tanácskozás - kongluziók  
 sk0055 gabonaembargó  
 sk0056 kania gdanskban  
 sk0057 javítás mtik1015  
 sk0058 óvári - vidéki látogatás /1.rész./  
 sk0059 óvári - vidéki látogatás /2.rész./

sk0060 carillo-gonzález  
 sk0061 baszk nacionalisták  
 sk0062 afganisztán  
 sk0063 garski-ügy  
 sk0064 haderőcsökkentés /1.rész./  
 sk0065 haderőcsökkentés /2.rész./  
 sk0066 rövid hírek: enniskillen: lr választások  
 lusaka: mijatovics  
 moszkva: sznyitkovszkij

sk0067 koszovói helyzet /1.rész./  
 sk0068 koszovói helyzet /2.rész./  
 sk0069 koszovói helyzet /3.rész./  
 sk0070 madridi találkozó - földközi-enger

zsa  
 21.52 090481 1579

sk0094 4 800 mtik2033

mai külpolitikai híreink jegyzéke sk0071-sk0095-ig

1981. április 9. /mti/ -

sk0071 moratórium - taszsz  
 sk0072 gandhi - szovjet-amerikai /részben szerk. táj./  
 sk0073 shuttle  
 sk0074 afrikai menekültek - nemzetközi konferencia /részben szerk./  
 sk0075 cskp kongresszus - esti /1.rész./  
 sk0076 cskp kongresszus - esti /2.rész./  
 sk0077 agee - salvador  
 sk0078 chnoupek - sajtóértekezlet /1.rész./  
 sk0079 chnoupek - sajtóértekezlet /2.rész./  
 sk0080 weinberger romában  
 sk0081 haig - 3. /1.rész./  
 sk0082 haig - 3. /2.rész./ /szerk. táj./  
 sk0083 rövid hírek: brüsszel: Luns - egyesült államok  
 róma: sztrájkhullám olaszországban  
 lagos: algéria - nigéria  
 washington: egyesült államok - egyiptom  
 belgárd: kumrovec  
 aden: jemeni ndk - dzsibuti

sk0084 pristina  
 sk0085 javítás: mtik2013  
 sk0086 gagarin évforduló  
 sk0087 cskp-kongresszus - brezsnyev, husák  
 sk0088 portugál sztrájkhullám

- sk0089 haig londonban
- sk0090 cskp-kongresszus - találkozó
- sk0091 „szolidaritás„ oeb
- sk0092 javítás mtik2026
- sk0093 tartalomjegyzék 1.
- sk0094 tartalomjegyzék 2.
- sk0095 tartalomjegyzék 3.



készült az mti az külpolitikai szerkesztőségében  
 főszerkesztő: köves tibor  
 szerkesztette: heltsai andrás  
 kopreda dezső  
 pírityi sándor

21.53

090481 1631

- v é g e -

# MTI

Szerkeszti a Külpolitikai Szerkesztőség

Kiadja az MTI / Budapest I., Fém u. 5-7. 1426 Budapest / Pf.3. Tel.: 359-590 Telex: 22-4371

60.010/2

## Külföldi hírek

budapest, 1981. április 10.

kül.

p é n t e k

sk0001 4 230 mtik1001

várható

1981. április 10. /mti/ -

prága: befejeződik a cskp kongresszusa

berlin: nszep - kongresszusi előkészületek

london: haig amerikai külügyminiszter látogatása

genf: ensz-fórum az afrikai menekültekről.

teherán: az el nem kötelezettek küldöttsége megkezdte megbeszéléseit.  
 ürrepülőgép felbocsátása  
 beirut: belpolitikai helyzet

km

06.26

100481 0386

F

-.-